

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7 - 40001 Segovia - Telef. 43 72 61 (tres líneas) - Fax 442432
D. L.: SG. 7 - 1958 - Precio: 50 ptas.

Miércoles 24 de mayo de 1989
Año LXXXIX.—Núm. 27.169

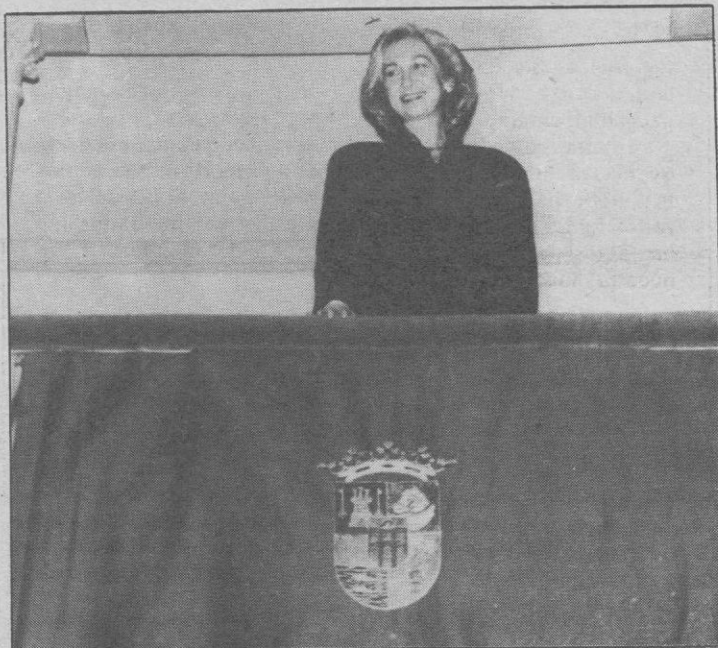
S. M. la Reina Doña Sofía presidió la reapertura del Teatro Juan Bravo

Posteriormente asistió a una recepción en el alcázar

Su Majestad la Reina Doña Sofía estuvo ayer en Segovia donde, en la Plaza Mayor y a pesar de la lluvia que caía en aquel momento, fue aclamada por las numerosas personas que se habían estacionado en las cercanías del Teatro Juan Bravo, a las que la Reina correspondió con saludos. Las mismas muestras de afecto y cariño se reprodujeron cuando, en torno a las 9 de la noche, abandonaba el coliseo para dirigirse, en automóvil, al alcázar, a fin de asistir a la recepción que allí se le ofrecía.

La presencia de Su Majestad en Segovia ha sido altamente valorada, por cuanto su amor hacia la Cultura, su afición a las Bellas Artes, le ha traído a la ciudad para asistir a un acto de gran significado cultural, la reapertura del Teatro Juan Bravo, hacia el que ahora se vuelven las miradas de los segovianos en espera de que se convierta en el auténtico foco productor de manifestaciones artísticas.

La Reina estuvo acompañada por los presidentes de la Junta y de la Diputación, ministro de Cultura, autoridades segovianas, diputados y senadores y otras altas representaciones oficiales.



FERNANDO PEÑALOSA

La Reina Doña Sofía en el palco desde el que siguió la actuación de la orquesta que lleva su nombre

Otras nueve personas heridas

Un coche-bomba mata a dos policías nacionales y un ertzaintza, en Bilbao

Bilbao.— Dos policías nacionales y un ertzaintza muertos y nueve heridos, es el saldo de víctimas de un atentado con coche bomba perpetrado esta mañana en el barrio de Zorroza.

Según los últimos datos oficiales, la explosión se produjo cuando los policías se encontraban en tareas de desactivación de la bomba tras haber dejado un plazo de media hora de reposo, por si el material hubiera resultado afectado por la deflagración ocurrida en el concesionario.

Estas fuentes señalaron que los artificieros habían colocado ya dos cebos, uno para abrir el maletero y otro para destruir el mecanismo de la trampa.

Cuando iniciaban la manipulación del bidón donde se encontraba el explosivo —calculado inicialmente en cerca de 50 kilos de un material aún sin determinar— el artefacto hizo explosión y les alcanzó de pleno, arrojando los cuerpos a una distancia de 20 metros.

Los muertos son los miembros del Cuerpo Nacional de Policía, Manuel Jodar Cabrero y José María Sánchez García, y el responsable del equipo de desactivación de explosivos de la Ertzaintza, Luis Hortelano García. También resultaron heridos de pronóstico reservado Miguel Ángel de Diego Ballesteros, inspector del Gabinete de Identificación de la Jefatura Superior de Policía de Bilbao; José Antonio Cobos Villena, Miguel Gómez Vázquez y Miguel Quesada Muelas —los tres integrantes de una patrulla del 091—, y Francisco Javier Navas Perdiguero, bombero que se encontraba en el lugar, junto a un

retén de este cuerpo, en previsión de que se produjera algún incendio en caso de explosión del artefacto. Los otros cuatro civiles heridos son Raúl Maza Tejeiro, José Luis Delgado Félix, Koldo Unzueta Esteban y Jesús María Cueller González.

AVISO DE BOMBA EN LA VIA FERREA

Efectivos de la Guardia Civil rastrean hoy la vía férrea Santander-Bilbao, tras recibir esta madrugada avisos de colocación de tres artefactos en el citado tramo.

Fuentes de la Comandancia de la Guardia Civil informaron a Efe que la Cruz Roja de Bilbao y la Policía Autónoma Vasca recibieron esta madrugada llamadas telefónicas, en nombre de ETA, responsabilizándose de la colocación de los artefactos en la vía de FEVE Santander-Bilbao.

La Comandancia de la Guardia Civil, una vez conocidas las llamadas, ha ordenado la revisión del recorrido de dicha vía, sin que hasta el momento se haya encontrado nada anormal, aunque ha sido cortada la circulación entre Liérganza y Bilbao.

PRIMAVERA/89

MODA PRACTICA PARA SEÑORA
Y CABALLERO:
VESTIDOS, FALDAS, CAMISAS,
PANTALONES, CHAQUETAS,
BAÑADORES, SUETERS...
«CALIDAD Y ESTILO EN EL VESTIR»:

CONFECCIONES
DIEZ



FERNANDO PEÑALOSA

Su Majestad en el momento de descender la bandera española que cubría la lápida conmemorativa

En su primera visita oficial a España

Isaac Shamir llegó a Madrid

Madrid.— El primer ministro de Israel, Isaac Shamir, llegó hoy a Madrid a las 11,15 acompañado de su esposa Shulamit, para una visita oficial de dos días a España, durante los que será recibido por el Rey Juan Carlos y se entrevistará con el presidente del Gobierno, Felipe González.

Grandes medidas de seguridad rodearon la llegada del avión privado, sin ningún distintivo especial en el que Shamir y su esposa viajaron a Madrid procedentes de Londres.

La visita de Shamir, primera oficial de un primer ministro is-

raelí a España desde el establecimiento de relaciones diplomáticas entre los dos países en enero de 1986, tiene como objetivo fundamental la presentación de su plan de paz para Oriente Medio, al igual que ya lo hizo ayer en Londres, primera etapa de su gira europea.

La llegada de Isaac Shamir a Madrid coincide con la celebración en Casablanca (Marruecos) de la cumbre extraordinaria de países árabes, de la que se refiere en páginas interiores, convocada por el Rey Hassan II y en la que por primera vez participa Egipto tras su expulsión, ha-

ce diez años, de la Liga Árabe por la firma de los tratados de paz de Camp David con Israel.

Shamir fue recibido en el Pabellón de Estado del aeropuerto de Barajas por el ministro de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez, quien afirmó que esta visita servirá para clarificar posturas en torno al plan de paz de Shamir.

La recepción oficial tendrá lugar poco después de mediodía en el Palacio de la Moncloa, donde el primer ministro de Israel será recibido por el presidente de Gobierno, Felipe González.— Efe

apunte del día

LUZ Y ATENCIONES

La Comisión de Patrimonio ha aprobado la iluminación de varios monumentos de la ciudad. Los proyectos aprobados afectan a varias iglesias y torreones que verán mejorada su actual deficiente iluminación. Es esta una necesidad largamente sentida en una ciudad como la nuestra. La iluminación nocturna de los monumentos es un escaparate que dice mucho del respeto y cuidado hacia el patrimonio arquitectónico de la ciudad. Actualmente la iluminación es un aspecto descuidado que afecta además a los principales monumentos.

El proyecto referente al acueducto no fue aprobado. Como tampoco se presentó un proyecto para la catedral, y sin embargo, es el principal templo segoviano uno de los que más lo necesitan, aunque ahora acabe de ser retocada la instalación.

En otras ciudades monumentales de las características de Segovia la iluminación se considera un atractivo más de forma que la visita turística debe hacerse, para ser completa, a varias horas del día. Esperemos que una vez realizados los proyectos de iluminación, que ya han sido adjudicados, en nuestra ciudad ocurra algo similar.

Sería de desear que este paso sea el primero de una serie que conduzca a una mejora integral de nuestro patrimonio. El cuidado de los edificios y de su entorno no es sólo rentable desde el punto de vista cultural —el más importante sin duda— sino desde el de la atención a uno de los principales recursos de la provincia.

AMSTRAD ORDENADORES - VIDEO - HIFI
OFIMATICA SAN FRANCISCO
SAN FRANCISCO, 23 (CLINICA Dr. GILA)

EL FUTURO DE SU JARDIN

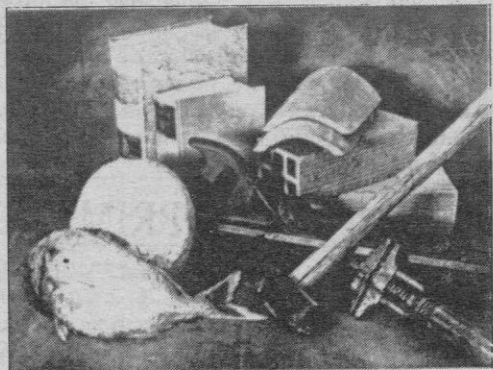


COMERCIAL AGRICOLA
Barrero
Ezequiel González, 25
TEL. 43 69 85-40004 SEGOVIA



Día de Caridad

*Comparte
incluso lo necesario.*



Los bienes son para todos.

Los bienes son para todos; comparte incluso lo necesario

Día de Caridad. ¿Un sólo día para la práctica de la mayor de las virtudes? ¿Una sola jornada para la solidaridad, y hasta el año próximo? ¿Un día aislado para tan alto y cada vez más necesario ejercicio?

Bien saben los lectores que no es eso; que la «Caridad no acaba nunca» (Corintios XIII, 8) pero en este mundo de acelerados afanes, de sucesiones vertiginosas, es bueno que hagamos un alto en el diario caminar y dediquemos un día al menos para reflexionar sobre el amor, ese punto crucial de la convivencia humana, que ha de ser para los cristianos en particular impulso sustancial, síntesis y motor de una corriente de indeclinable solidaridad.

En esa reflexión, que como marco Cáritas propone este año profundizar en el lema: «Los bienes son para todos, comparte incluso lo necesario», inspirado en la «Carta Magna de la solidaridad», S.R.S. de Juan Pablo II, encontraremos sin duda ocasión de descubrir las injusticias de nuestra sociedad que bajo el peso de una estructura inso-

lidaria va generando nuevas situaciones de marginación y pobreza que claman a la conciencia de todas las mujeres y hombres de buena voluntad. Y no sólo para promover eventuales gestos de piedad ante la contemplación de los dramas humanos, sino para suscitar un impulso de solidaridad transformadora de las relaciones sociales.

La llamada de Cáritas en este Día de Caridad no consiste solamente en pedir esa dádiva que nos libre de la carga formal de colaboración pasiva, como si de un impuesto se tratara que, una vez pagado, queda cancelada la deuda tributaria. La llamada de Cáritas va más allá. Cáritas nos invita a incorporarnos a ese flujo de personas que piensan con San Pablo en la permanencia de la Caridad, lo que sin duda implica, junto a la ayuda económica necesaria, la participación activa en el cambio de tan hirientes situaciones de injusticia que sólo con mirar a nuestro alrededor podremos descubrir.

Esta publicación recoge datos sobre las actividades

Cruz Roldán Campos
Secretario General
de Cáritas Española

globales de las distintas Cáritas Diocesanas que conforman la Confederación Caritas Española, así como de los Servicios Centrales, advirtiéndolo —quizá innecesariamente— que no todo, ni lo más estimable que hacemos, es valorable en dinero.

Por estos datos, los lectores —que ya conocen lo actual en sus respectivas Cáritas—, podrán conocer las actividades generadas de toda la Confederación traducidas a números y como avance de la Memoria anual.

Cáritas desea, queridos amigos, que tras los fríos perfiles de esos números, pusieramos rostros humanos: los de todos aquellos a los que a través de esas inversiones se les ha devuelto parte de los bienes de los que nuestra sociedad les privó, y los de muchos otros —afortunadamente en número creciente— que, con su generosa ayuda, han hecho posible esa reparación.

Todos son acreedores de nuestra fraternal gratitud.

MARATONIANA

He contemplado por la «tele», una prueba femenina «maratoniana» de alto «coturno», el título español en juego. Bien se me alcanza que el término español «pedestre» se presta en nuestra lengua a interpretaciones torcidas y aviesas; y precisamente por ello he pretendido eludirlo en mi relación, sin lograr, empero, mi intento. Tampoco lo precisaba para hacerme comprender por las juventudes hodiernas, y a ellas preferentemente me dirijo, que no ahondan ni profundizan mucho, quizá, en ciencias exactas y afines; pero los términos deportivos, en su infinitad de especializaciones, les son bien familiares, aun a la distancia de muchos kilómetros a la redonda, con fieros allanamientos de fronteras, aquende y allende las de su patria, de origen y nacimiento.

Acabo, digo, de ser testigo de una carrera espectacular «pedestre», no sé si de cinco o más kilómetros de distancia, a todo gas, en pos del codiciado título, ya ambicionado y aludido, en la viril y ardorosa contienda. Entre las participantes creo había casadas y solteras. Ignoro el veredicto de la legislación al respecto, siendo, como soy, harto romo en la materia, a tales y semejantes lides deportivas. Y he contemplado, a mis anchas, el esfuerzo titánico de la vencedora, según indicios, casada y madre de familia, descompuesta y extenuada al llegar a la meta. Tiróse, desmayada al suelo, en ansias de recobro, tras el esfuerzo sobrehumano, en ansias de la preciada conquista. Tampoco yo le negué mi aplauso más cerrado, a escondidas. ¡«Bravisima!» dije para mis adentros; pero... puntos suspensivos, su-

mido en un mar de muy serias reflexiones, por la prueba sugerida. Ya sé que hablar por... hablar, pero... nuevos puntos suspensivos.

¿Estas tensiones, «brutales», se adaptan a organismos femeninos: todo delicadeza, belleza, cariño y mimo? Soy yo también hoy casi «hinchado» en el deporte, sin llegar, empero, al paroxismo de que hoy somos testigos. Persuadido de que hace mucho bien y es noblemente educativo, supuestas sus exigencias de trabajo, sumiso a la ley de mando, austeridad, constancia y sacrificio, en tiempos alucinantes de jarana y libre albedrío, y evita mucho mal; pero... «ne quid nimis», amigos.

Entiendo bien que hay deportes, que no «dicen» con el sexo femenino. ¿O es que aquí también somos todos iguales, frase hoy tan manoseada, como indigna en ese sentido? que hoy la mujer, por desgracia, de espaldas a su altísima misión de madre, incompatible ésta con esas proezas sobrehumanas, va en pugna con su destino. Son excepciones tan sólo, y sólo a ellas me dirijo.

Merman, alarmantemente, las matrículas escolares. Bien lo se yo, viejo y agotado en la nobilísima entrega a la educación de por vida. ¡Cada año hay menos niños! Ya, ni novios, ni maridos,

ni hijos. Y yo me pregunto: ¿adónde caminamos por este extraño camino? Tras el aplauso mundano del deporte, caduco y efímero, olvidadas del divino, sordas a la voz del cielo, proclamada ya en el texto, eco del Dios infinito. «Pasmaditas» reflexiones, inspiradas por lo hoy visto.

Perdón, amigo lector: te cuento entre mis amigos.

Aniceto Sanz Yagüe

SE VENDE O TRASPASA
CAFETERIA DE LUJO
de 180 m², a estrenar
En zona muy céntrica
de Valladolid.
Calle Gamazo.
Facilidades
Teléfonos: 983/39 25 43,
39 73 33

CAMBIO DE TITULARIDAD

Doña Felisa Arcones Prieto, titular del bar-restaurant «EL SOPORTAL», de Pedraza, comunica a sus clientes y público en general que cesa como titular del mismo, haciéndose cargo la sociedad Bar-Restaurante El Soportal S. L.

II CICLO DE TECNICA VOCAL

PROMOCIONA: La Consejería de Cultura.
DIRECCION TECNICA: Federación Coral de Castilla y León.
COORDINADOR: Ramón Masegosa.
Infórmate en tu propia FEDERACION
Tel. 911/42 28 88, o en tu Delegación de Cultura y Bienestar Social

Ayer por la tarde

La Reina Doña Sofía presidió la sesión de gala de reapertura del Teatro Juan Bravo

Con la presencia de numerosas autoridades, entre ellas el presidente de la Junta y el ministro de Cultura

S. M. la Reina Doña Sofía fue aclamada ayer por numeroso público durante su estancia en Segovia donde presidió, por la tarde, la función de gala de reapertura del Teatro Juan Bravo, que abre de nuevo sus puertas tras haberse realizado unas importantes obras de rehabilitación. Tiempo antes de la llegada de Doña Sofía, en la Plaza Mayor se fue concentrando gran cantidad de personas, pese a la lluvia constante, que se colocaron detrás de las vallas metálicas de seguridad. Un fuerte dispositivo policial, que incluía equipos de subsuelo y perros adiestrados, además de bomberos y Cruz Roja, rodearon la visita de la Reina.

Sobre las 18,55 horas, Doña Sofía llegó en un automóvil, el mismo en el que había realizado el viaje desde Madrid, ya que las inclemencias del tiempo impidieron que lo hiciera en helicóptero. Tras responder con un saludo a los aplausos del público, la Reina saludó al presidente de la Junta de Castilla y León, José M.^a Aznar, ministro de Cultura, Jorge Semprún; presidente de las Cortes de Castilla y León, Carlos Sánchez Reyes, delegado del Gobierno en Castilla y León, Domingo Ferreiro; alcalde de Segovia, Juan Antonio Perteguer y gobernador militar, general Angel Ugarte Fernández de Landa.

En la puerta principal de acceso al teatro, donde era esperada por Javier Reguera García, presidente de la Diputación, institución propietaria del mismo y promotora de su rehabilitación, Gloria Alcázar, uno de los arquitectos que ha redactado el proyecto de remodelación, ofreció a la Soberana un ramo de flores. A continuación, Doña Sofía saludó al gobernador militar de Madrid y capitán general interino de la I Región Militar, general de división Antonio Vázquez Jimeno; consejero de Cultura de la Junta de Castilla y León, Javier León de la Riva; gobernador civil, Antonio Hernández Pérez; presidente de la Audiencia Provincial, Cándido Conde-Pumpido y obispo de la diócesis, Antonio Palenzuela Velázquez. Asimismo saludó a los directores generales de los

departamentos ministeriales que han subvencionado parte de las obras y a los arquitectos directores del proyecto.

DESCUBRIMIENTO DE UNA PLACA

A invitación del presidente de la Diputación, la Reina descubrió una placa conmemorativa que estaba cubierta con una bandera española, ubicada junto a la puerta de entrada al patio de butacas, obra del artista segoviano José M.^a Pérez de Cossío. Terminados los actos protocolarios, Doña Sofía, entre los aplausos del público que se encontraba en la sala del teatro, ocupó el espacio central de la primera fila del anfiteatro. A su derecha, el presidente de la Diputación, Javier Reguera, y a su izquierda, el presidente de la Junta, José M.^a Aznar. La Orquesta de Cámara Reina Sofía, dirigida por Max Bragado-Darman, interpretó el himno nacional y, a continuación, ofreció el concierto anunciado para esta función de gala, cuya recaudación será para una de las fundaciones benéficas que preside Doña Sofía.

En el entreacto, la Reina pasó a una de las salas del teatro donde, además de saludar los músicos de la orquesta y otras autoridades y parlamentarios, recibió una escultura como recuerdo de este acto, denominada «Segovia sobre Segovia», también obra de José M.^a Pérez de Cossío al que, junto a su esposa, saludó Doña Sofía. En la misma

sala, servido por el bar «La Concepción», se ofreció un refresco.

EN EL ALCAZAR

Finalizado el concierto, la Reina y su séquito se dirigieron en automóvil al alcázar, a cuyo recinto llegó sobre las 20,50 horas. Una sección a caballo de caballeros alféreces cadetes de la



La Reina a su llegada al teatro. Detrás, el ministro de Cultura, Jorge Semprún, y otras autoridades.



El escultor, José María Pérez de Cossío, saluda a Doña Sofía.

Academia de Artillería rindió honores a la Reina a su llegada al acceso de la fortaleza, donde Ana Balsátegui, esposa del general Ugarte, la hizo entrega de un ramo de flores. Tras saludar a los miembros del Patronato del alcázar, Doña Sofía firmó en el libro de honor, concretamente en la siguiente hoja donde se encuentra la firma de su esposo, S.M. el Rey Don Juan Carlos. El general Ugarte, presidente del Patronato, ofreció a Doña Sofía una edición facsímil del Libro de Reyes, cuyo original fue encargado por Felipe II y en el que se reproducen retratos de los Reyes de León, Castilla y Asturias, desde don Pelayo a Juana la Loca.

En las salas de Reyes y de la Galera, la Diputación Provincial ofreció una recepción a la Reina, autoridades y asistentes a la función de gala, con un vino español servido por el restaurante «José María».



Doña Sofía saluda a los músicos de la orquesta.

(Fotos F. de Peñalosa)

La Reina y Pedro Delgado

El ciclista segoviano Pedro Delgado, cuya presencia ayer en el Juan Bravo levantó expectación, recibió personalmente la enhorabuena de la Reina Doña Sofía, por su reciente triunfo en la Vuelta a España. Según fuentes cercanas a Delgado, Doña Sofía se alegró de la presencia del ciclista y comentó que sus hijos iban a sentir envidia por no haber estado. Delgado llegó tarde a la función de gala y tuvo que esperar al entreacto. Mientras, tuvo oportunidad de que le arreglaran el nudo de la corbata, pues aunque tiene demostrado su habilidad sobre la bicicleta, con lo del nudo no tiene mucha

práctica. Acompañado por su hermana, Marisa, y con el diputado por Segovia, Juan Muñoz y el ministro de Cultura, Jorge Semprún, como introductores; el ciclista conversó durante unos momentos con Doña Sofía en un cordial diálogo, donde no faltaron las alusiones a la dureza del deporte de la bicicleta.

A la salida de la sala, Pedro Delgado fue muy aplaudido por el público. El ciclista segoviano se concentrará estos días en Navacerrada para disputar posteriormente la Vuelta a Suiza, el Campeonato de España y, en julio el Tour de Francia.

A.M.

Aurelio Martín

Partido Popular

Sede durante el período Electoral: Plaza Doctor Laguna
Teléfonos 44 08 96 - 44 08 79

MIGUEL HERRERO Y R. DE MIÑÓN

HOY, MIÉRCOLES 24

CONFERENCIA - COLOQUIO

«El Partido Popular de la Refundación a las Elecciones Europeas»

HORA: 8 DE LA TARDE EN LA SALA ZULOAGA

A LAS 12 DE LA NOCHE, EN LA PLAZA ORIENTAL, PEGADA DEL PRIMER CARTEL DE CAMPAÑA

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Jueves 25 de mayo

Van 145 días; faltan 220
Sol: De 6,51 a 21,33 horas.

SANTORAL

Santos: Beda el Venerable, Gregorio, Urbano y Bonifacio.

PENSAMIENTO

«Todo delito que no se convierte en escándalo, no existe para la sociedad» (Heine).

FARMACIA DE GUARDIA

Barbero de la Serna. José Zorrilla, 45.

ONCE

n.º premiado ayer

78740

REGISTRO CIVIL

Se han hecho las siguientes inscripciones:

NACIMIENTOS: Pedro Luis de Santos Casas, hijo de Pedro Luis y de María Angeles. Silvia Gómez López, de Mariano y de María Paz. Soraya Alfaro Franco, de Angel y de Angeles. María de Sousa Martín, de Mario y de María Teresa. Pablo Montalvo Herranz, de Pablo Antonio y de Josefa. Beatriz Gómez Arribas, de Pedro y de María del Rosario. Adrián Gómez del Río, de Jesús y de Yolanda. Paula Matey Alonso, de Juan Antonio y de Beatriz. Rocío Arévalo Matanzas, de Mariano y de María Luz. Alberto Gilarranz García, de Jesús Javier y de María Teresa. Laura Segovia Gorgojo, de Alfredo y de Isabel. Luis Antonio Marcos Arcones, de Isidoro y de María Luisa. Juan Antonio Gonzalez Caballo, de Antonio y de Juana. Sandra Calvo Jerónimo, de José Eugenio y de María Carmen. Lorena Santos Pascual, de Manuel y de María José.

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 672,8
Viento del SO
Temperatura máxima: 17,2

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 674,0
Viento del SE
Temperatura mínima: 10,6
A las 8: 11,2
Lluvia recogida: 11,2 l. m2

EMAYSA RENAULT
Servicio



EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Muyor. Hasta el 14 de junio.

EN EL TERREON DE LOZOYA

(Obra Cultural de la Caja de Ahorros)

Angel Cristóbal. Oleos y dibujos 1974-1989. Hasta el 11 de junio.

Carlos Tejedor, pinturas. Hasta el 28 de mayo.

EN LA ALHONDIGA

Treinta y nueve artistas burgaleses. Hasta el 1 de junio.

AYUNTAMIENTO DE PEDRAZA

Enrique Amador Millán, pinturas. Días 1, 2, 6, 7, 14, 15, 20, 21, 25, 26, 27 y 28 de mayo.

EN «DITIRAMBO», CUELLAR

Pan, fotografías de la localidad. Hasta el 9 de junio.

CULTOS

EN CORPUS CHRISTI

La Comunidad de Clarisas del Corpus Christi, celebrará mañana, los siguientes cultos para solemnizar a su titular: Después de la solemne procesión del Stmo., se celebrará la Sta. misa, a continuación se expondrá Su Divina Majestad a la adoración de los fieles. Por la tarde, a las 7,30 visperas cantadas, a continuación bendición con el Stmo. terminando con la celebración de la Eucaristía.

AVISOS

CONVOCATORIA DE OPOSICIONES

Oficina de Información al Público del Gobierno Civil.— Han quedado expuestas en esta Oficina de Información al Público las siguientes convocatorias.

— Cuerpo General Administrativo, plazo de presentación de instancias hasta el día 29 de mayo.

— Cuerpo de Gestión del Estado, hasta el día 26 de mayo se

pueden presentar las instancias.

— Cuerpo de Gestión de la Seguridad Social, el plazo termina el día 26 de mayo.

— Cuerpo de Gestión del INEM, el plazo finaliza el día 30 de mayo.

MUESTRA AUTONÓMICA, DE DANZAS TRADICIONALES Y FOLKLÓRICAS DE GRUPOS JOVENES

La Consejería de Cultura y Bienestar Social de la Junta, a través de la Dirección General de Deportes y Juventud, ha convocado la I Muestra Autonómica de Danzas Tradicionales y Folklóricas, cuyos componentes sean menores de 30 años (excepto el director).

La Muestra no tiene carácter competitivo y la Dirección General citada establecerá convenios a fin de posibilitar giras y actuaciones a los grupos participantes.

Al participar en la Muestra, a los grupos se les facilitarán ayudas económicas para su desplazamiento, locales de actuación, etc.

Los grupos interesados en la convocatoria podrán solicitar más amplia información, antes del 3 de junio, en el Servicio Territorial de Cultura (Daoiz, 10).

PUBLICACIONES

«FES INFORMATIVO»

Boletín de la Federación Empresarial Segoviana, que en su número de mayo se refiere a la elección del nuevo alcalde (con un editorial de esperanza) el estado del agua, asamblea general del Comercio, Ordenanza de Mercadillos, nueva directiva en el Metal y otros temas de especial interés para empresas.

«AC»

«La revista del agente comercial», se subtitula, y abre este número con una carta del presidente del Consejo General de Colegios de Agentes Comerciales de España; Miguel Molina; tiene un amplio sumario en el que junto a reseñas y noticias de actividades de los colegios y del Consejo, hay también artículos y comentarios de carácter profesional (intrusismo, seminarios, técnica comercial) etc. y asimismo una relación de las carteras y funciones del Consejo General.

INVERSIONES PUERTO MORAL, S. A.

Que la Junta general extraordinaria y universal de accionistas, celebrada el día 5 de enero de 1989, se adoptó, por unanimidad, el siguiente acuerdo:

Primero.—Trasladar el domicilio social de la calle Infanta Isabel, número 5, de Segovia, a calle Fortuny, número 37, de Madrid.

Madrid, 18 de mayo de 1989.—El Administrador único, Luis Alfonso Díaz Orueta.—2.627-10.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

EL ARZOBISPO DEL CANADA, EN BARCELONA

Barcelona.—Procedente de Madrid ha llegado el arzobispo del Canadá, caracterizado por su amor a España. El ilustre prelado ha sido entrevistado por un periodista, al cual ha dicho:

«Estoy encantado de haber estado en España con motivo del gran Desfile de la Victoria, que ha sido maravilloso y difícil de describir por su magnificencia.

En la ceremonia religiosa de «El Escorial—siguió diciendo—he tenido el honor de estrechar la mano del Generalísimo Franco, del que soy admirador. Los españoles deben estar orgullosos de tener un Caudillo como Franco, que ha salvado a España, a la Iglesia y a la civilización.

Interrogado acerca de la impresión obtenida en su visita a Barcelona, dijo que ha podido apreciar que es normal la vida en la ciudad. El cardenal ha hecho un elogio de la catedral de Barcelona que ha visitado detenidamente. También ha estado en el puerto y en los lugares pintorescos de los contornos de la capital. Ayer visitó el Tibidabo y las checas en presencia de las cuales se mostró muy impresionado.

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

Se desarrolló una extracción de sangre en los locales del Consultorio Médico y Centro de Guardias de Nava de la Asunción, con asistencia de donantes de la citada localidad. Se realizó por la Unidad Móvil

de Extracciones de esta Hermandad de Donantes de Segovia, consiguiéndose 52 bolsas, de entre los 57 donantes asistentes, bolsas las cuales fueron:

18 del	O +	/	5 del	O —
17 del	A +	/	4 del	A —
7 del	B +			
1 del	AB +			

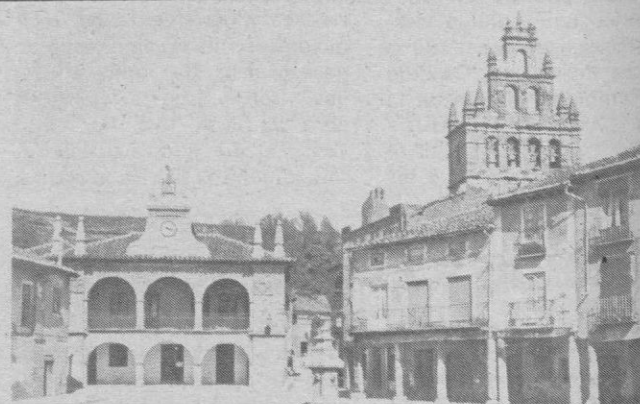
CINE

Hoy, 8 y 11, Sala MIRO, «La Mosca II». Sala ZULOAGA, 11, (sesión única), «Homeboy».

OFIMATICA SAN FRANCISCO? LA PAPELERIA INFORMATICA DE SEGOVIA

PAPEL CONTINUO Y PERSONALIZADO — DISCOS
CINTAS — FILTROS PANTALLAS — CARPETAS PARA LISTADOS
PAPEL FOTOCOPIADORA, OFSETT Y FAX
MESAS ORDENADOR, ETC.

OFIMATICA SAN FRANCISCO SAN FRANCISCO, 23
(CLINICA Dr. GILA)



El año del Señor de 1073, Rodrigo Díaz de Vivar derrota a los musulmanes en las altas parameras castellanas, al sur del río Duero. Entre los vencidos, el moro Burgos de Ayllón a quien el Cid, por su nobleza en el combate, le devuelve la libertad y el dominio de sus tierras con una sola condición: que los habitantes de la villa de Ayllón críen rebaños de corderos para alimentar a las huestes cristianas y abrugarlas con su vellón cuando hayan de cruzar la sierra.

Martin

CORREDURIA DE SEGUROS

Escultor Marinas, 10

Teléfono 42 63 95

Comisión de Patrimonio Cultural

Aprobados los proyectos de iluminación de monumentos, excepto el del acueducto

La Comisión Territorial de Patrimonio Cultural de la Junta ha aprobado en su última reunión los proyectos de iluminación de diversos monumentos de la capital, excepto el del acueducto.

Como en su momento se informó, estos proyectos, redactados por el ingeniero técnico municipal Miguel Ángel Moreno, están subvencionados por la Consejería de Fomento de la Junta, y la resolución de los mismos se dejó sobre la mesa, por la propia Comisión, a finales de febrero último, para que se presentase un estudio comparativo de cada uno de aquéllos.

Una vez cumplido dicho trámite, la Comisión ha dado su aprobación a los proyectos, a excepción del referido al acueducto, ya que se considera preciso un estudio más minucioso, especialmente de aquellas zonas próximas al monumento que se verían afectadas por los soportes portadores de las lámparas de iluminación.

LO QUE PUEDE HACERSE

Así, pues, pueden llevarse adelante los proyectos de iluminación de la iglesia de San Mar-

tin, torreones de Arias Dávila y Lozoya y Casa de los Picos, que se adjudicó a la empresa Voltar en 4.796.000 pesetas; y de las iglesias de San Esteban, San Lorenzo, Veracruz y San Juan de la Cruz, y del Palacio Episcopal, que ejecutará Tecnoservicio Sange por 7.780.000 pesetas.

ACUARTELAMIENTO

El tema a que acabamos de referirnos se trató como asunto de urgencia, y en el orden del día de la sesión figuraban otras cuestiones, de las que nos ocupamos ahora.

Se aprobó el proyecto de ejecución de reforma y rehabilitación de edificio para seis viviendas y local en el número 3 de la calle San Alfonso Rodríguez, y quedó pendiente de resolución, hasta que se presente documentación complementaria, el expediente para dos viviendas y garaje en San Valentín, 4.

La Comisión determinó que debe presentarse nueva documentación de reconstrucción en el proyecto de derribo de edificio para vivienda en la calle del Socorro, 13.

Fue aprobado, con algunas condiciones, el proyecto básico de adaptación del acuartelamiento «Sancti Spiritu» para dependencias de Plaza, y no se accedió a la petición de aprovechamiento bajo cubierta en el edificio sito en el número 13 de la calle de San Agustín. Tampoco se aprobó el proyecto para ejecución de vivienda unifamiliar en la calle de la Virgen de la Peña, en Sepúlveda, por ir en contra de las normas subsidiarias y complementarias de aquella localidad.

PATRIMONIO

Una vez conocido el expediente de restauración de la iglesia parroquial de Cuevas de Provanco, la Comisión acordó solicitar de la Consejería de Fomento de la Junta que defina cómo se va a realizar el tratamiento de cuatro tablas policromadas y pinturas murales del templo.

Por otra parte, la Comisión ha requerido de la Dirección General de Patrimonio de la Junta que concrete las medidas a adoptar en relación a la caducidad del plazo de requerimiento concedido a la propiedad para la conservación del monasterio de Santa

María de la Sierra, en Collado Hermoso.

Se conoció también el informe presentado por el comisionado de Patrimonio Cultural después de sus visitas a la ermita de San Roque, en Otero de Herreros; iglesias de Valdevacas de Monte y Aguilafuente, y conjunto de Sepúlveda.

DENUNCIA

Una vez conocido el informe-denuncia sobre la situación del tramo de la muralla de Segovia, junto al Arco de Santiago, presentado por José A. Berdugo Onrubia, se acordó su traslado a la Dirección General de Patrimonio Cultural, acompañando copia del informe emitido por la anterior arquitecta territorial.

Respecto a este tema, al mismo tiempo que se ratifica en el escrito cursado al Ayuntamiento el 28 de julio de 1987, la Comisión considera oportuno señalar que deben tomarse cuantas medidas sean posibles para evitar las fugas en la red de abastecimiento de agua, al igual que en las de saneamiento, y que se dispongan medidas cautelares de limitación del riego en las fincas afectadas.

Por otro lado, se recomienda la posibilidad de instalar dispositivos mediante los cuales se pueda comprobar la existencia o no de movimientos en la falla que discurre por el interior de la muralla, desde la Puerta de Santiago hasta el tercer cubo en dirección al Arco de San Cebrián.

Se informó a la Comisión de un escrito de la Dirección General de Patrimonio Cultural en el que da cuenta de haberse firmado ya por el consejero de Cultura y Bienestar Social el convenio con la Diputación de Segovia para la restauración de diversos inmuebles, entre los que se encuentra el Palacio de Valsain.

Finalmente, la Comisión conoció un informe del arquitecto urbanista municipal sobre los escombros depositados en la parte posterior de la Casa de la Química. Aprovechando esta comunicación, la Comisión consideró oportuno invitar a la representación municipal de Segovia para que se coordinen todos los asuntos a que hace referencia el artículo 7.º de la Ley de Patrimonio.

SUCESOS

Una persona detenida por cultivar droga

En la localidad segoviana de Prádena se ha detenido al vecino de dicha localidad, L.M.M. M., por cultivar «Cannabis Sativa» con la finalidad de obtener droga.

Le fueron ocupadas un total de 643 plantas, con un peso de 401 gramos.

El detenido y las diligencias han sido puestas a disposición judicial.

DOS PERSONAS

A DISPOSICION JUDICIAL

Fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico han detenido a dos vecinos de Segovia, M.F.M. y P.G.M. por conducir vehículos con la influencia de bebidas alcohólicas.

Mañana saldrá, desde la catedral, la tradicional procesión con el Santísimo

Mañana se celebrará en nuestra ciudad, con la solemnidad acostumbrada, la fiesta del Corpus Christi. En la catedral habrá misas rezadas a las 8, 9, 13, 14, 18 y 19, suprimiéndose la habitual misa de 12 de los días festivos por coincidir con la procesión. La Eucaristía de la una de la tarde se oficiará inmediatamente después de concluir el cortejo procesional y la bendición.

A las once será oficiada misa solemne por el obispo de la diócesis, asistido del cabildo. Concluida la ceremonia, se organizará el cortejo procesional, con participación

de todas las parroquias, con sus feligreses y niños y niñas de primera comunión. El Santísimo será portado en la carroza con templete de plata que se conserva en el museo de la catedral.

El recorrido del cortejo será el acostumbrado, es decir, paso por la Plaza Mayor, Cronista Lecea, Serafín, plaza de los Huertos, San Agustín, San Juan, Azoguejo, calle Real a concluir en el templo catedralicio.

PROCESION DE LA MINERVA

El viernes próximo, en la iglesia de San Miguel, concluirán los cultos al Santísimo organizados por la Cofradía de la Minerva, a las 8 de la tarde. A continuación, se organizará la procesión sacramental que se celebra tradicionalmente por las calles del barrio.

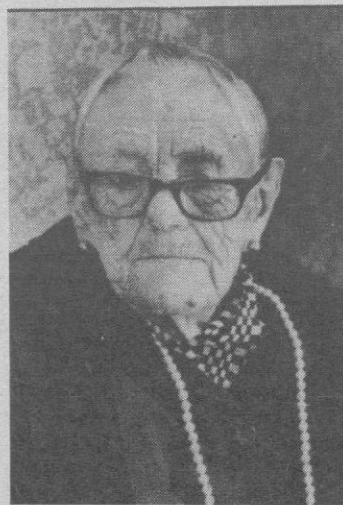
DIA DE CARIDAD

Se celebrará mañana el Día de Caridad, organizado por Cáritas Española y en nuestra diócesis, por Cáritas Diocesana y las parroquiales. En la capital se harán colectas en todos los templos, y asimismo se instalarán mesas peticorias en todas las demarcaciones parroquiales.

Necrológica

Se ha producido el fallecimiento de Constantino Díaz Fuentes, de 86 años, que desde hace más de sesenta era còrresponsal administrativo de EL ADELANTADO DE SEGOVIA en la localidad de Marugán, donde había nacido. El finado fue cartero de profesión. Hace un par de años sufrió algunas anomalías en su siempre excelente estado físico, y poco a poco se ha ido deteriorando su salud hasta producirse el fatal desenlace. El funeral por su alma se oficiará esta tarde, a las 7, en Marugán.

A su esposa e hijos expresamos nuestro más sentido testimonio de condolencia por la pérdida de Constantino Díaz, tan estrechamente vinculado durante gran parte de su vida a nuestro periódico.



Una segoviana, nacida en la localidad de Montuenga, Urbana García, cumplirá mañana 104 años de edad, pues nació el 25 de mayo de 1885. Urbana García vive en la capital de España, donde está considerada como «la abuela de Madrid» por ser, quizá, la más anciana de las residentes en la gran urbe. Urbana García celebrará su cumpleaños en unión de sus tres hijos, tres nietos y cinco bisnietos. La fotografía de Ramón Prieto ha sido publicada hoy en «ABC».



SANTA TERESA
HORMIGONES
LA LASTRILLA Tel. 43 77 00

CARTELERA DE ESPECTACULOS

CINE SALA MIRÓ — Teléfono 42-95-00

Miércoles, viernes, sábado, lunes y martes: Sesiones de 8 y 11
Jueves y domingo: Sesiones de 5,30, 8 y 11

LA MOSCA II

«Ha nacido una nueva generación...»
Llega la continuación de una de las películas de terror con más éxito de todos los tiempos

CINE SALA ZULOAGA — Teléfono 43-01-87

Sábado, lunes, martes y miércoles: Sesión de 11 noche
Jueves y domingo: Sesiones de 5,30, 8 y 11

CASADA CON TODOS

Angela siempre quiso casarse... pero la Mafia no entraba en sus planes»

Una nueva comedia de JONATHAN DEMME (Algo salvaje)

Protagonizada por MICHELLE PFEIFFER,
MATTHEW MODINE y DEAN STOCKWELL

Viajes Halcón
(GAT. 254)

LAS VACACIONES DEL VERANO CON VIAJES HALCON

Estancias de 15 días en Pensión Completa

PRECIOS A SU ALCANCE

- BENIDORM desde 22.400 Pts./persona (Hotel *)
- COSTA DEL SOL desde 29.000 Pts./persona (Hotel **)
- LA MANGA desde 38.000 Pts./persona (Hotel ***)
- APARTAMENTOS EN TODAS LAS COSTAS
- CANARIAS desde 34.200 Pts. (avión+hotel A.D.)
- MALLORCA desde 32.300 Pts. (avión+hotel P.C.)

VIAJES HALCON, S.A.

C/ Marqués del Arco, 26 - Telf. 43 65 62
43 69 58

Loyola de Palacio denuncia la ineficacia del Centro Rural de Innovación Educativa de Fuentepelayo

La senadora del Partido Popular, Loyola de Palacio, ha denunciado al Gobierno la ineficacia del Centro Rural de Innovación Educativa (CRIE), abierto este curso escolar por el Ministerio de Educación y Ciencia, en Fuentepelayo (Segovia). Según la senadora del PP está resultando altamente deficiente «por cuanto lo que se plantea es el traslado de las actividades docentes durante una semana lectiva al trimestre, es decir, cinco días que al final quedan reducidos a tres y medio, debido al transporte de los muchachos».

Asimismo, Loyola de Palacio no considera que el CRIE esté encaminado, como afirma el Ministerio de Educación y Ciencia, a corregir las desigualdades ante la educación con programas de Educación Compensatoria promovidos en apoyo a escuelas rurales cuando «las instalaciones resultan insuficientes y determinados instrumentos, como el ordenador, no funcionan, sin contar que la planificación de estas estancias no cuenta para nada con la opinión de los profesores habituales de los

alumnos, dando como resultado final que los niños pierden el ritmo de estudio».

Como consecuencia, la senadora del PP, hizo al Gobierno las siguientes preguntas: de qué dotación dispone el Centro tanto material como humana; cuál es su coste diario; cuál es la capacidad en régimen de internado del edificio; cómo se distribuyen los dormitorios; qué ocupación medida se está realizando en el centro de estos meses de funcionamiento; qué utilización se está haciendo de las aulas de idioma, si es que existen; cuáles son las actividades especiales que se llevan a cabo en el CRIE y que es imposible llevar a cabo en las escuelas habituales de los alumnos; qué conocimientos pueden adquirir los alumnos que asisten cinco días al trimestre; por qué no se ha llevado a cabo una adecuada coordinación con las actividades de los profesores habituales y qué evaluación se ha llevado a cabo para la incidencia este tipo de desplazamientos en la actividad de los alumnos al descentrarse del ritmo habitual de sus clases.

Entrega de premios de los concursos escolares sobre seguridad vial

Se celebró en la sala de conferencias de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia, la entrega de los Premios del Concurso Juvenil e Infantil de Dibujo sobre tráfico y del V Concurso Nacional de Educación Vial Escolar, en su fase provincial.

Se presentaron 845 láminas para el concurso de dibujo, aproximadamente la mitad de Segovia capital y el resto de la provincia. Igualmente hubo 15 trabajos periodísticos para el V Concurso Nacional, y fueron cuatro presentados por colegios de Segovia y 11 por colegios de la provincia.

En nombre del gobernador, que no pudo asistir, entregaron los premios, Manuel Cardona,

jefe provincial de Tráfico y Jesús Olmos, director provincial de Educación y Ciencia, que resaltaron la importancia de este tipo de concurso que reúne dos conceptos básicos de la enseñanza, como es el aprendizaje y la participación del escolar y en el importante tema de la seguridad vial para los escolares.

Se entregaron 16 bicicletas, 21 cámaras fotográficas, 21 calculadoras electrónicas, 15 estuches de pinturas y 5 radiocasetes para los escolares. Dos televisiones en color, 2 máquinas de escribir eléctricas y 2 relojes para los profesores de los trabajos premiados y 45 diplomas para los colegios y profesores participantes.

NAVA DE LA ASUNCION

Los directores provinciales de INSS e INSERSO hablaron de sus respectivas direcciones

AMARUARRI

Los directores provinciales del Instituto Nacional de la Seguridad Social (INSS) y del Instituto Nacional de la Salud (INSALUD) hablaron sobre temas referentes a sus respectivas direcciones, en actos diferentes organizados por el Centro de Pensionistas y Jubilados "Fray Sebastián" y la Asociación de Amas de Casa y Consumidores.

El responsable del INSS, Enrique Bujedo Calleja, a quien acompañaba el jefe del Negociado de Pensiones, Jesús Moisés García Labrador, expuso en el Centro de Pensionistas la revalorización y subida de pensiones, las cuales vienen a suponer una mejora global del 8,75%, manteniendo una subida fija de al menos un 5,8%. Cuantías que el pensionista recibirá en dos fases, una en enero con un aumento del 4% y el resto a primeros de mayo cuando cobre la mensualidad correspondiente al mes de abril.

También se hizo mención a las disposiciones que se reflejan en el Real Decreto Ley 3/1989 de 31 de marzo sobre Medidas Adicionales de Carácter Social, que en materia de Seguridad Social pretenden en su conjunto compensar a los pensionistas que hayan perdido poder adquisitivo a causa de la desviación

de la inflación prevista en 1988, de modo que el efecto de esta compensación quede consolidado en el ejercicio de 1989 y siguientes.

En el local de las Amas de Casa y Consumidores el tema que se exponía se refería a la Asistencia Primaria a cargo del director provincial del INSALUD, Juan Francisco Rodríguez González y el director de Instituciones Abiertas, Luis Ortega Suárez. La presentación del acto corrió a cargo del médico titular de la localidad, Juan García Casillas, y en él se hizo una breve, pero aclaradora, exposición sobre la atención primaria, centrada en las Zonas Básicas de Salud, los recursos con que cuentan estas Zonas, su actuación y la población a quien está dirigida, sin cuya participación, concienciación y educación sanitaria no tendrá efectividad ningún programa sanitario. Después se pasó a un extenso coloquio donde la Asociación de Amas de Casa por mediación de su presidenta, Concepción Sastre, planteó una serie de cuestiones relacionadas con el Centro de

Salud y servicios sanitarios que se echan en falta en él, tales como Rehabilitación, Pediatría, Equipo de Rayos X, composición del Consejo de Salud, ... Cuestiones a las que se respondió diciendo que, se atenderían en función de las necesidades reales de cada caso y en algunos de ellos atendiendo a su elevado coste de mantenimiento, como sucedía con el equipo de Rayos X. Referente al pediatra se apuntó que esta especialidad la tienen cubierta todas las Zonas de Salud mediante un contacto periódico con el médico de familia. Tampoco faltaron las quejas sobre los desplazamientos al Centro de Salud y la asistencia sanitaria, sobre lo cual se dijo que, con la descentralización de las extracciones de sangre y otros análisis clínicos se ahorran al mes 114.117 kilómetros en desplazamientos y cerca de 700.000 pesetas en viajes. Y sobre la atención sanitaria se instó a denunciar las irregularidades, a utilizar el libro de reclamaciones y los impresos de sugerencias a la Dirección Provincial.

SEPULVEDA

Representación local en el XVI Concurso Nacional de Coctelería «Ciudad de Segovia»

J.E.

Importante y excelente resultado de la hostelería sepulveda en el XVI Concurso Nacional de Coctelería - Ciudad de Segovia celebrado recientemente en el Parador de Turismo.

En el concurso había alta re-

presentación nacional, alcanzando el número de participantes a 70, entre las categorías de ayudantes y jefes; en él Sepúlveda demostró su categoría y el alto nivel de hostelería que posee. Participaron en ayudantes: Julián Hernanz Romero, y en jefes: Alejandro Trapero de la Cruz, Luis Miguel Santos Esteban y Francisco de la Paz Antón. Dos de ellos pasaron a la final, y obtuvieron un excelente resultado; Luis Miguel Santos, quedó en séptimo puesto y Alejandro Trapero en décimo primer lugar.

Es la primera vez que Sepúlveda se ve representada en un concurso de estas características a nivel nacional.

Los concursantes están muy agradecidos al Montepío de Camareros de Segovia y su provincia, y espera poder seguir concursando en años sucesivos.



OCASION PISO EN SAN RAFAEL

- ◆ Planta 4.ª Ascensor
- ◆ Todo exterior. 100 m²
- ◆ Gastos individuales
- ◆ Tenis, piscina, etc.

TEMARIOS PERSONAL NO SANITARIO DEL INSALUD

B.O.E. 4-11-88

ADQUISICION EN:

Librería Diagonal
SEGOVIA

Conde Sepúlveda, 1

Teléfono 43 26 08

Ultimo día presentación instancias para examen: 26 de mayo



ASEO URBANO s. a.

NOTA INFORMATIVA

MAÑANA, DIA 25 DE MAYO (FESTIVIDAD DE CORPUS CHRISTI), NO SE EFECTUARA EL HABITUAL SERVICIO DE RECOGIDA DE BASURAS

ASEO URBANO, S. A., empresa concesionaria de este Excmo. Ayuntamiento, del Servicio de Limpieza Viaria y Recogida de Basuras de esta Capital, comunica a todo el vecindario y público en general, que MAÑANA, DIA 25 DE MAYO, NO SE EFECTUARA EL HABITUAL SERVICIO DE RECOGIDA DE BASURAS NOCTURNO. Por ello rogamos se abstengan de depositar las bolsas de basura en los sitios acostumbrados.

Al mismo tiempo que agradecemos la colaboración, que no dudamos nos será prestada, pedimos disculpas por las molestias que pudiéramos ocasionarles.

Firmado: José Antonio Pastor Martín. *DELEGADO*

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS

TAMBIÉN FUE CORONADO EN SEGOVIA



Juan II

OFRECIDO POR

RELOJERIA JOYERIA BARRIO

Fundada en 1870

MAS DE UN SIGLO SIRVIENDO A SEGOVIA

Plaza Mayor, 6

Teléfono 43 05 93

El Consejo del Poder Judicial nombrará un representante en Valladolid

Ayer se constituyó el Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León

Burgos (Ical).— Bajo la presidencia de Teófilo Ortega Torres, vocal del Consejo General del Poder Judicial, quedó constituido ayer en Burgos el Tribunal Superior de Justicia de la comunidad. Al acto de constitución asistieron también el presidente de la Junta, José María Aznar, el de las Cortes regionales, Carlos Sánchez Reyes y el delegado del Gobierno en Castilla y León, Domingo Ferreiro.

Tras la lectura de los reales decretos por los que se nombran a los magistrados del Tribunal Superior, estos últimos prometieron sus cargos. El presidente del nuevo organismo, Antonio Nabal, tomó la palabra y destacó la promulgación, como pasos importantes en la transformación de la administración de Justicia, de la Ley Orgánica del Poder Judicial de 1985 y la de Demarcación y Planta de 1989. Aludió también a la necesidad de implantar la nueva organización en todo el territorio, dotarle de medios personales y materiales, dictar nuevas leyes procesales así como a la revisión de los métodos operativos de las oficinas judiciales.

Por su parte, Teófilo Ortega, anunció el nombramiento de un representante del Consejo General del Poder Judicial en Valladolid con facultades delegadas por parte del presidente del

Tribunal Superior y se refirió a la creación de los Tribunales Superiores como una adaptación al sistema autonómico. Teófilo Ortega puso también de manifiesto la aportación de medios que, al menos a su juicio, se están destinando a la administración de Justicia, a pesar de que desde algunos sectores se sigan considerando insuficientes.

Los magistrados que tomaron ayer posesión de sus cargos son José María Ramos Aguado, de la Sala de lo Social con sede en Valladolid; Gabriel Coullaut Ariño, de la misma Sala; Antonio Anayo Gómez, de la Sala de lo Contencioso Administrativo con sede en Valladolid y con los mismos José Redondo Araoz y Teófilo Sánchez García; Ernesto Mangas González, de lo Contencioso Administrativo con sede en Burgos; Eduardo de Miguel Bernal, magistrado de lo Civil y de lo Penal; Enrique José Miguel, presidente de la Sala de lo Social con sede en Valladolid; Agustín Pedro Lobejón Martínez, de la misma Sala con sede en Burgos; Ezequías Rivera Temprano, de lo Contencioso Administrativo con sede en Valladolid; José Luis López Muñoz, de lo Contencioso con sede en Burgos y Antonio Nabal presidente del Tribunal, y de la Sala de lo Civil y de lo Penal.

Apoyo al proyecto de nuevos vuelos desde Villanubla

Entrarán en servicio en la primavera de 1990

Valladolid (Ical).—Las instituciones interesadas en el proyecto presentado por la compañía aérea privada Aisur para establecer nuevos vuelos regulares desde el aeropuerto de Villanubla —único de Castilla y León— llegaron ayer a un principio de acuerdo para participar en la iniciativa, cuya ejecución exigirá la firma de un protocolo entre la empresa, la Junta y Diputación y Ayuntamiento de Valladolid. Las nuevas líneas para el transporte de viajeros entre Valladolid y Barcelona y Andalucía podrían entrar en funcionamiento en la primavera de 1990.

Representantes de la empresa y de las instituciones interesadas mantuvieron ayer una reunión en la Consejería de Fomento en la que acordaron el inicio de negociaciones para la explotación del nuevo servicio. La próxima sesión de trabajo se celebrará dentro de quince días y, a partir de entonces, se desarrollará un calendario de encuentros en el que serán estudiados la cuantificación de los riesgos, adecuación del aeropuerto de Villanubla, comercialización de billetes y, fundamentalmente, participación económica.

«Pacto secreto» sobre la dirección de la futura caja regional de ahorro

La fusión condicionada a la concesión de beneficios fiscales por parte del Ministerio de Economía

León. (Ical. A. Núñez).— Los presidentes y directores generales de las Cajas de Ahorro que participan en el proceso de fusión liderado por Cajaleón han ratificado la convocatoria de asambleas generales simultáneas para el próximo 17 de junio. La fusión propiamente dicha, sin embargo, no se materializará hasta que el Ministerio de Economía y Hacienda conceda una serie de beneficios fiscales, similares a los que han disfrutado operaciones de las mismas características, como la que dio lugar a la unión de los bancos Bilbao y Vizcaya, según manifestó ayer el presidente de la entidad de ahorro leonesa, Joaquín López Contreras.

Las condiciones impuestas por los directivos de las cajas que participan en la operación —Popular y Provincial de Valladolid, Zamora, León y Palencia, con un volumen de recursos ajenos próximos al medio billón de pesetas— intentaron mantenerse durante toda la mañana de ayer en el mayor de los secretos, con la práctica totalidad de los cargos directivos de Cajaleón ilocalizables.

Según Contreras, con el que finalmente se pudo contactar, los trámites de la fusión se desarrollan con normalidad si bien hay una serie de puntos sobre los que existe el compromiso de mantenerlos en secreto: los candidatos a la presidencia de la futura caja regional, cuyo poder económico dentro de la Comunidad Autónoma será enorme ("habrá su correspondiente proceso electoral"); el nombre de la nueva entidad financiera, para lo que se ha encargado un sondeo sobre el grado de aceptación de posibles denominaciones como Invescaja, Caja España, Caja Principal o Ahorro Caja, anticipándose que "será uno de estos cuatro", y, sobre todo, la persona que ocupará la dirección general de la entidad "que ya ha sido designada, pero que no vamos a decir, por el momento".

El Monasterio del Prado, futura sede de la Consejería de Cultura y Bienestar Social

Valladolid. (Ical).— El Monasterio del Prado, ubicado en Valladolid, será la futura sede de la Consejería de Cultura y Bienestar Social que dirige Javier León de la Riva. El Monasterio, que ha sido rehabilitado en parte por la Diputación Provincial de Valladolid, será cedido por noventa y nueve años por la institución provincial a la Junta para usos administrativos "dentro de las funciones y competencias de la Administración regional", dice el documento que aprobará la Diputación y que contiene las condiciones de la cesión.

En principio, el Monasterio del Prado iba a ser rehabilitado para ubicar los servicios de la Diputación Provincial, actualmente en las dependencias de una antigua escuela agraria. Sin embargo, tras las elecciones de 1987, la nueva corporación entendió que el emplazamiento previsto superaba las posibilidades económicas de la Diputación para culminar el proceso de rehabilitación, por lo que elevó la propuesta a la Junta con el fin de que el Gobierno regional aprovechara esas dependencias y corriese con los gastos de las obras que aún deben realizarse. De hecho, los presupuestos regionales de este año incluyen una partida de 900 millones con este fin.

Crystaloid formalizará próximamente la compra de terrenos

Valladolid. (Ical. Iñigo M.).— La empresa Crystaloid formalizará en el plazo de las dos próximas semanas la compra de terrenos para instalarse en el Parque Tecnológico de Valladolid, según informaron ayer fuentes del Ejecutivo autónomo.

La empresa Crystaloid tiene su matriz en los Estados Unidos y su actividad en las instalaciones del Parque de Boecillo estará destinada a la fabricación y producción de cristal líquido con tecnología Croika.

La inversión de esta empresa en Valladolid asciende a cerca de siete mil millones de pesetas y será una de las primeras en instalarse en Boecillo junto con la multinacional Ixys, puntera en tecnología y que producirá chips.

El Banco de Santander se desprende de sus acciones en la Minero Siderúrgica de Ponferrada

Valladolid (Ical).—El Banco de Santander ha vendido su participación en la empresa Minero Siderúrgica de Ponferrada, la mayor sociedad privada del subsector del carbón, a un grupo de in-

versores españoles. Anteriormente, el banco se había desprendido de un dos por ciento de capital de la sociedad en Bolsa (participaba en el 16,75 por ciento de la empresa).

La entidad financiera ha vendido recientemente su participación del catorce por ciento en la MSP, que explota carbón y mineral de hierro y emplea a unos cinco mil trabajadores en las cuencas de León y Asturias.

La empresa se enfrenta a un plan de saneamiento basado esencialmente en la venta de activos por valor de 2.800 millones de pesetas, jubilación anticipada de 281 trabajadores, cierre de operaciones deficitarias e instalación de un nuevo lavadero de mineral. MSP tuvo en 1988 unos 830 millones de pesetas en pérdidas y adeuda a la Seguridad Social, Hacienda, entidades bancarias y proveedores otros 18.000 millones.

«VINOS DE TORO DE CALIDAD ESPECIAL»
CON AMPLIA GAMA DE COSECHAS Y PRECIOS
DIRECCION COMERCIAL EN ZAMORA
PRECISA

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

- ◆ QUE ESTEN YA IMPLANTADOS EN ESTA ZONA
- ◆ CON NO MUCHOS PRODUCTOS PERO SELECTIVOS
(EXCELENTES MARGENES Y CONDICIONES)

TELEFONO: 988/51 76 96

FAX: 988/51 28 29

REFERENCIA. AMPLIACION RED COMERCIAL

"Muy pronto, una oportunidad para pensar en Lancia"

Veneto by
LANCIA

Esta noche comienza oficialmente la campaña electoral europea

Madrid.— A las doce de la noche de hoy, miércoles, comenzará la carrera electoral para elegir, el próximo 15 de junio, los 60 representantes que le corresponden a España en el Parlamento Europeo. La convocatoria realizada por el Gobier-

no español hace que la campaña comience cuando todavía no ha terminado en Estrasburgo la última sesión plenaria de la actual legislatura. La Junta Electoral Central ratificó ayer noche la exclusión de HB de los espacios publicitarios de la primera ca-

déna de TVE.

El arranque de la campaña está caracterizado por el solapamiento de los primeros actos y del último pleno en Estrasburgo y por la polémica que ha abierto la decisión de la Junta Electoral Central al ratificar la exclusión de la coalición radical vasca Herri Batasuna de los espacios gratuitos para la publicidad que se emitirán por la primera cadena de Televisión Española.

Los miembros de la Junta, reunidos durante la tarde en la sede del Congreso de los Diputados consideraron que la decisión adoptada anteriormente por la Comisión Parlamentaria que se encarga del reparto de los espacios electorales en los medios de comunicación públicos, era ajustada a derecho.

HB había recurrido el reparto que relegaba su publicidad a la segunda cadena de TVE y que había sido aprobado con los votos de PSOE, CDS y PP, y con la oposición de los partidos vascos y de Izquierda Unida. Contra la decisión tomada ayer por la Junta Electoral cabe todavía un recurso contencioso electoral.

Mientras, la maquinaria electoral de los partidos se ha puesto inexorablemente en marcha y antes de que termine el día, las principales formaciones celebrarán fiestas y actos públicos al final de los cuales se realizará la pega de los primeros carteles pidiendo el voto para sentarse en el hemicycle de Estrasburgo.

Esta es la primera vez que las elecciones europeas se celebran en España al mismo tiempo que en los restantes once países de la Comunidad Económica Europea.

EN POCAS LINEAS

La Agrupación de diputados de Izquierda Unida-Iniciativa per Catalunya solicitó ayer de todos los grupos parlamentarios la presentación de una interpelación urgente al Gobierno para que asuma la responsabilidad civil subsidiaria —el pago de las indemnizaciones— desde ahora mismo a los afectados de la colza.

El Gobierno ha manifestado su deseo de informar al Pleno del Congreso, previsiblemente el próximo 29 de junio, del desarrollo del semestre en que España ha ocupado la Presidencia de la Comunidad Europea, según dijo ayer el vicepresidente de la Cámara, Leopoldo Torres.

Desconvocada la huelga del puente del Corpus en Renfe

Madrid.— El Comité Intercentros de Renfe desconvocó ayer los cinco días de huelga entre el 24 y el 28 de mayo, pero mantiene los paros del 2, 9 y 30 de junio, y 1 y 3 de julio.

Las concesiones de la Dirección de Renfe que han logrado la desconvocatoria, se concretan en un protocolo en el que de los 26 puntos que consta, en 15 existe principio de acuerdo y en 11 compromiso de negociación.

Los representantes del Comité Intercentros señalaron que la desconvocatoria de la huelga en este puente ha venido motivada

En España hay grandes desequilibrios regionales, según el CES

Madrid.— Michael Geuenich, ponente del documento sobre la situación económica y social de España elaborado por diversos expertos del Consejo Económico y Social (CES) de la CE, señaló ayer que la evolución económica española es positiva, pero con grandes desequilibrios regionales.

Geuenich dijo, en una rueda de prensa, que ésta es una de las conclusiones a que llegaron los expertos del CES tras los debates mantenidos con representantes de los sindicatos, empresarios y Gobierno españoles, que analizaron el documento de trabajo.

Durante los días 22 y 23 de mayo se ha reunido en Madrid un grupo de estudio de la CES, formado por 45 expertos internacionales que han trabajado sobre un documento de partida relativo a la situación económica y social de España, coincidiendo con la presidencia española en la CE. El documento será debatido y aprobado por la CES el próximo 27 de junio.

En las conclusiones se recogen tres puntos principales, según Geuenich. En primer lugar, se constatan "las enormes diferencias de valoración de la política económica española llevada por el actual Gobierno, según estas sean hechas por sindicatos, empresarios o agricultores".

En segundo lugar se llegó al acuerdo de que "la evolución de la economía española es muy positiva, aunque, por el contrario, se observan grandes desequilibrios regionales que tienen que compensarse".

Por último, dijo Geuenich, "existe la necesidad de mejorar la

formación y cualificación profesional de los trabajadores españoles, ya que aún teniendo tasas importantes de inversión, lo cual es importante, esto se pierde si no se tienen trabajadores bien formados". — Efe

Encontrados tres cadáveres en un pozo con signos de violencia

Valencia.— Efectivos de la Guardia Civil localizaron el pasado fin de semana los cadáveres de tres personas; entre ellas un niño de quince años presuntamente asesinadas en la localidad valenciana de Picassent.

Según las mismas fuentes, los cadáveres fueron localizados en el fondo de dos fosos con síntomas de haber sido salvajemente maltratados. Las víctimas son José Antonio Llorente López, de 15 años de edad; su madre, Josefa López Hidalgo, de 42 años, y Francisco Laborda Ferrando, de 41 años.

Las investigaciones dieron como resultado la localización de los tres cadáveres. La madre y el hijo presentaban síntomas de haber sido apaleados. Los presuntos autores de los asesinatos creían que el muchacho conocía el lugar donde estaba escondido el botín de un atraco cometido en una entidad bancaria de Valencia.

«Grupo 16», excluido del concurso para la concesión de un canal privado de TV

Madrid.— El «Grupo 16» fue excluido ayer del concurso para la concesión de un canal de televisión privada por no presentar a tiempo la fianza de 500 millones de pesetas exigida en las bases de la convocatoria, según acordó la mesa encargada de examinar los seis propuestas presentadas.

La mesa de contratación, presidida por el secretario de Estado de Telecomunicaciones, José Luis Martín Palacín, consideró «correcta» la documentación aportada por Antena 3 de TV,

S.A.; Sociedad de Televisión Canal Plus, S.A.; C. Televisión S.A.; Gestevisión, S.A. y Univisión, S.A. y admitió sus solicitudes.

El presidente de la mesa explicó que la exclusión del «Grupo 16» se debe a que «no aporta resguardo de constitución de la fianza en la Caja General de Depósitos dentro del plazo», que terminó el pasado día 17. — Efe.

TOROS

Plaza de las Ventas. Undécima de feria. Lleno. Dos toros de José Ortega, con la fuerza justa, pero noble el primero y muy bueno el sobrero, corrido en tercer lugar. Cuatro toros de Sepúlveda. El primero, de Espartaco, con poca fijeza, el quinto, muy parado; el cuarto, bronco y duro; el sexto, extraordinario para el torero.

José Mari Manzanares. Cuatro pinchazos (silencio). En el cuarto, estocada y descabello (pitos).

Espartaco. Estocada caída (división de opiniones). En el quinto, estocada (ovación, discutiéndose oreja y apasionada vuelta al ruedo).

El Boni. Dos pinchazos y estocada (petición y vuelta). En el sexto, estocada (ovación, oreja y vuelta al ruedo en hombros).

Constituidos los Tribunales Superiores de Justicia en las Comunidades Autónomas



Madrid.— Ayer quedaron constituidos en todas las Comunidades Autónomas los Tribunales Superiores de Justicia, que sustituyen a las Audiencias Territoriales. Los actos celebrados simultáneamente en las diecisiete comunidades se desarrollaron sin incidentes, salvo en Madrid, Cataluña, País Vasco y Andalucía, donde funcionarios de la Administración de Justicia hicieron oír sus reivindicaciones salariales.

El presidente del Consejo General del Poder Judicial y del Tribunal Supremo, Antonio Hernández Gil, presidió el acto de constitución del Tribunal Superior de Justicia de Madrid, en el transcurso del cual tomaron posesión de sus cargos el presidente del nuevo órgano, Clemente Auger, y los magistrados de las Salas de lo Civil y Penal, de lo Social y lo Contencioso-Administrativo. Previamente a la ceremonia de constitución del Tribunal, el ministro de Justicia procedió a la inauguración del nuevo edificio, que fue sede de los Juzgados de Primera Instancia e Instrucción de Madrid, antes de que éstos fueran trasladados a la Plaza de Castilla. En la página 7 ofrecemos amplia información sobre la constitución del Tribunal Superior de Justicia en Castilla-León.

En la foto, Hernández Gil y Enrique Múgica, poco antes de comenzar el acto (Foto: Efe)



Tu Polo Coupé a 12 meses sin intereses con Volkswagen Credit.



Ejemplo de financiación Polo Coupé Fox:

Precio recomendado	Entrada inicial	Cantidad a financiar	Plazos	Intereses	Ahorro	T.A.E.*
1.048.503	10% 104.850	943.653	12	—	107.571	0
			24	107.571	107.571	11,12
			36	215.142	107.571	14,78
			48	322.713	107.571	16,36

Precio total financiado a 12 meses: 1.048.503 pts

* Incorporando el efecto del ahorro de intereses.

Oferta válida hasta fin de mes.



Ahora ya puedes despegar a gusto con tu Polo Coupé. Volkswagen Credit te ofrece una financiación sin intereses a un año. Para que disfrutar de un motor legendario no te cueste ni una peseta de interés.

Claro que si prefieres financiarlo más despacio, no hay problema. Puedes pagarlo en 2, 3 ó 4 años. Pero eso sí, te seguirás ahorrando los intereses del primer año.

Y si lo que te interesa es comprarlo al contado, pasa por tu concesionario Volkswagen/Audi más próximo. Te tenemos reservadas ofertas igualmente interesantes.

¿Te lanzas?

VEALO EN:

MOTOR SEGOVIA, S. A.

Guadarrama, s/n. Pol. Industrial El Cerro. SEGOVIA.



**Llegar al fin del mundo,
es más fácil
de lo que piensas.**

**Desde 12.900 ptas. al mes
durante el primer año.**

Sólo tienes que seguir el Plan que los
Concesionarios Peugeot Talbot han trazado para ti.
Un Plan que te conduce directamente a
todo un Peugeot 205.

¿Que prefieres otro sistema de financiación?
No hay problema. Estamos abiertos a todo lo que nos
propongas.

Ven a tu Concesionario Peugeot Talbot y
descubrirás que llegar al fin del mundo es más fácil de
lo que piensas.

EJEMPLO DE FINANCIACION DE UN PEUGEOT 205 JUNIOR

P.V.P.	ENTRADA	CANTIDAD A FINANCIAR	
1.050.000 Ptas.	410.000 Ptas.	640.000 Ptas.	
1.º AÑO	2.º AÑO	3.º AÑO	4.º AÑO
12.900 Ptas. x 14 cuotas	15.500 Ptas. x 14 cuotas	17.500 Ptas. x 14 cuotas	18.900 Ptas. x 14 cuotas
PRECIO TOTAL FINANCIADO: 1.317.200 Ptas.			

TAE: 18,19%

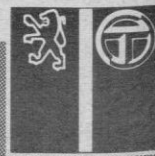
Acción válida durante este mes.

PEUGEOT 205
Contigo al fin del mundo.



PSA CREDIT

**Red de Concesionarios
PEUGEOT TALBOT**



Dimite el Gabinete ministerial de Alfonsín

Buenos Aires.— El Gabinete ministerial en pleno presentó ayer su dimisión al presidente argentino, Raúl Alfonsín, horas después de que éste anunciara que se mantendrá en el poder hasta el 10 de diciembre próximo, cuando vence su mandato.

El anuncio fue hecho por el portavoz presidencial, José Ignacio López quien sostuvo que Alfonsín todavía no resolvió si aceptará o rechazará las dimisiones.

Fuentes gubernamentales dijeron a Efe que las renuncias fueron presentadas para «facilitarle» al jefe de Estado «la reorganización de su Gobierno», en momentos en que Argentina atraviesa una de las más profundas crisis socioeconómicas de su historia.

En un mensaje al país difundido por la cadena oficial de radio y televisión, Alfonsín anunció que en los próximos seis meses aplicará una «economía de guerra» y formará un «gobierno de crisis» para detener el proceso hiperinflacionario que padece el país.

El discurso del presidente marcó también el fin de las negociaciones emprendidas entre el Gobierno y el opositor Partido Justicialista (Peronista) para acortar la transición democrática y adelantar la fecha de toma de posesión del presidente elec-

to, Carlos Menem, quien se impuso en las elecciones del 14 de mayo.

La agencia de noticias privada DYN informó de que el actual ministro de Economía, Juan Carlos Pugliese, pasará a ocupar la cartera de Interior.

La información destaca también que fuentes gubernamentales no descartaron que Bernardo Grinspún fuera designado ministro de Economía, cargo que ocupó desde la llegada al poder de Alfonsín, el 10 de diciembre de 1983, hasta marzo de 1985.—Efe.

Mubarak pide la retirada de las fuerzas extranjeras en el Líbano

Casablanca (Marruecos).— El presidente egipcio, Hosni Mubarak, pidió ayer la retirada de todas las fuerzas extranjeras de el Líbano durante su intervención en la «cumbre» árabe extraordinaria de Casablanca.

Mubarak señaló que los países árabes deben comprometerse a respetar las decisiones que respecto a el Líbano adopte el comité de seis países: Jordania, Kuwait, Sudán, Argelia, Emiratos Árabes Unidos y Túnez.

«Los árabes, no obstante, tenemos que demostrar que tratamos a todos los libaneses por

igual y que no hacemos diferencias entre ellos por su pertenencia política o religiosa», afirmó el presidente egipcio.

Con respecto al conflicto de Oriente Próximo, Mubarak dijo que apoya la lucha del pueblo palestino y señaló que hay que establecer una diferencia entre la cuestión palestina, como problema del nacionalismo árabe, y la especificidad de la lucha del pueblo palestino.

«Tenemos que permitir al pueblo palestino que ejerza su derecho de adoptar las decisiones que deba adoptar con toda independencia, de la misma

manera que lo hicieron los demás pueblos árabes», manifestó Mubarak, quien, finalmente, indicó que su país se compromete a la solidaridad árabe y con la nación árabe.

Con la participación del presidente de Egipto, Hosni Mubarak, en la «cumbre» de Casablanca, este país queda automáticamente readmitido en las 24 organizaciones políticas, económicas y sociales que dependen de la Liga Árabe.

La readmisión de Egipto en estas organizaciones panárabes especializadas se ratifica en sus respectivas reuniones.

SEUR 10



Mañana, a las 10.

Si quiere que mañana a la hora del desayuno su mercancía esté en su lugar de destino, envíela por SEUR 10.

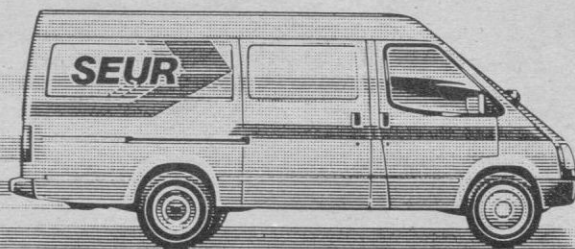
Tendrá la cita asegurada. Transportamos de hoy para mañana antes de las 10.

De persona a persona. De puerta a puerta. Confíenos cualquier envío manejable por una persona. Al día siguiente de su facturación, antes de las 10 de la mañana, estará en su destino.

Transportado con el mismo cuidado y atención que le habremos dedicado a usted.

Si tiene una cita para mañana antes de las 10, póngase en buenas manos.

En manos de SEUR 10.



EN BUENAS MANOS

París

Dos muertos y diecisiete heridos en el incendio de un hotel

París.—Dos personas murieron carbonizadas esta madrugada y otras diecisiete resultaron heridas, cuatro de ellas de gravedad, en un incendio registrado en un hotel del centro de París, informaron fuentes del servicio de bomberos.

Dichas fuentes precisaron que las víctimas aún no han sido identificadas y añadieron que el hotel, ocupado principalmente por turistas y trabajadores inmigrantes, quedó destruido.

Se desconocen las causas del incendio, que comenzó en la primera de las cinco plantas del edificio y se propagó rápidamente por el hueco de la escalera hacia los pisos superiores.—Efe.

Lee Huan, nuevo primer ministro de Taiwan

Hong Kong.— Lee Huan, secretario general del Partido Nacionalista, en el Gobierno, fue nombrado hoy nuevo primer ministro de Taiwan (Formosa), según informaciones conocidas aquí procedentes de Taipei, la capital del país.

Lee, de 72 años, sucede a Yu Kuo Hua, de 75, quien recientemente presentó su dimisión.

La designación de Lee para el cargo de primer ministro de China Nacionalista tuvo lugar en una reunión del Comité Político permanente del partido gobernante.—Efe.

SEGOVIA

C/. Somosierra, 24. Pol. El Cerro. Tel. 43 06 16

CUELLAR

C/. Herreros, 22. Tel. 14 04 13

CICLISMO

Contini, nuevo líder del Giro

Messina Lago di Ganziirri (Italia).— La tercera etapa del Giro de Italia, una contra-reloj por equipos disputada entre Villafranca Tirrena y Messina Lago di Ganziirri, sobre 32,5 kilómetros, resultó menos decisiva de lo esperado, ya que no hubo grandes diferencias entre los equipos de los favoritos, aunque muy pocos esperaban la victoria de la formación italiana del Ariostea, curiosamente la primera en tomar la salida, y que el veterano Silvano Contini se enfundara la "maglia rosa" de líder.

Los equipos españoles, quizá por la responsabilidad, por lo mucho que Caja Rural esperaba de Marino Lejarreta y Seur de Marco Giovannetti, desde el principio tuvieron muchos problemas para coger el ritmo y para que los relevos funcionasen, y por eso sus registros no pasaron de discretos.

CLASIFICACION DE LA ETAPA: 1, Ariostea (Ita.), 37:00; 2, Malvor (Ita.), a 16 s.; 3, Panasonic (Hol.), a 24 s.; 4, Del Tongo (Ita.), a 34 s.; 5, TVM (Hol.), a 1:03; 15, Caja Rural, a 1:41; 16, Seur, a 1:51.

GENERAL: 1, Contini (Ita.), 6 h. 53 m. 33 s.; 2, Da Silva (Por.), a 14 s.; 3, Giupponi (Ita.), a 15 s.; 4, Breukink (Hol.), a 23 s.; 5, Fondriest (Ita.), a 27 s.— Efe

FUTBOL SALA

Nacho Olmeda: «Hemos sido los animadores de la Liga»

Félix F. Salazar: «Todos los jugadores del Caja Segovia merecen el aplauso de los aficionados»

Está a punto de concluir la temporada en la Liga de división de honor de Fútbol Sala, en la que el conjunto segoviano del Caja ha realizado su mejor campaña de las que lleva participando en esta categoría. Pese a los problemas, no sólo económicos, que han existido, la campaña se ha saldado con una brillante clasificación, que ha falta de un encuentro puede concluir con la tercera plaza en la Liga. Un puesto envidiable por el que la mayoría de los equipos firmaría al final de cualquier competición.

Con dos de los protagonistas más relevantes del equipo —por más que uno de ellos no salga a la cancha a jugar—, hemos dialogado. Son opiniones que reflejan lo que ha sido una temporada deportiva.

NACHO OLMEDA

El veterano de la plantilla ha realizado una liga extraordinaria.

— ¿Ha sido una temporada completa para el equipo?

**Félix F. Salazar**

— Yo creo que viendo la trayectoria, las bajas que hubo a lo largo de la competición y los resultados que hemos logrado, nos lleva a la conclusión de que en todo momento se ha estado por encima de lo que al inicio de la campaña se esperaba.

— Y es que en la fase final de la liga el equipo se ha crecido de una forma total.

— El esfuerzo ha sido grande y la compensación también. No hemos ido a ninguna cancha de comparsas, todos los que han jugado contra nosotros no salían nunca confiados. Y no ha sido casualidad el que ahora estemos donde estamos.

— ¿Dónde ha radicado el secreto de la plantilla?

— En un grupo de jugadores jóvenes que han aportado el riesgo y jugadores veteranos que tienen en la cancha responsabilidad y serenidad. Todo ello conjugado ha venido a demostrar que nuestras posibilidades han sido, hasta el final, las mismas que aquellos equipos

que partieron como favoritos debido a los fichajes que habían realizado.

— ¿Cuántos equipos has visto en esta fase final superiores al Caja Segovia?

— Superarnos, ninguno. Hay encuentros que perdimos por que en determinadas fases del mismo nos desmoralizamos. Pero la liga ha estado competitiva hasta prácticamente la última jornada y nosotros hemos sido uno de los equipos que la ha animado.

— ¿Seguirás en el equipo la próxima temporada?

— No lo sé aún. Espero hablar con los directivos y ver como plantean la situación de cara a la próxima campaña.

— ¿Algo especial para la afición que os ha seguido?

Son maravillosos. Nos han seguido a muchas canchas y nunca nos faltó su aplauso.

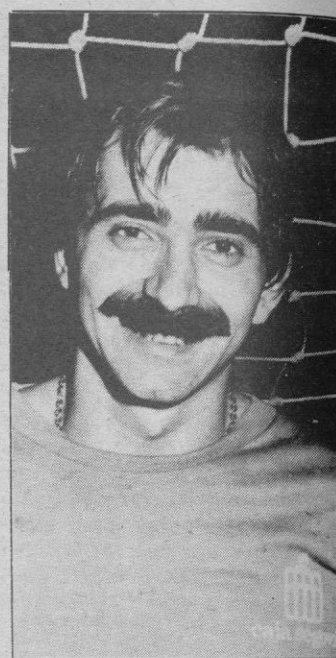
FELIX FERNANDEZ SALAZAR

Su misión no es marcar goles, aunque los vive de forma tan intensa los que marcan sus jugadores como si el mismo los lograra. Es el masajista del Caja Segovia. Un profesional que atiende con diligencia a los jugadores de la plantilla, que limpia la cancha durante el encuentro, que seca el sudor en los tiempos muertos... No es de extrañar que los jugadores sientan por él un afecto especial. Ha sido uno de los mejores fichajes que ya en la pasada campaña, había realizado el club segoviano.

— ¿Cómo se viven desde el banquillo las victorias o derrotas del equipo?

— Con palabras no se puede descifrar ese sentimiento. Cuando el equipo sale derrotado no digo que me cueste una enfermedad, pero lo paso muy mal. Con sinceridad, siento mucho estos colores. He tomado cariño a los directivos y creo que la afición que tiene el equipo es única.

— Llegaste al club con Juan Montero.

**Nacho Olmeda**

— Es cierto, y la verdad, le echo mucho de menos. Siempre que estoy en el banquillo lo recuerdo porque a mí me ha enseñado mucho. Algunos dicen que ha sido un entrenador raro, pero yo quiero entrenadores como Juan Montero.

— En esta temporada si has tenido más alegrías que tristezas en el banquillo.

— Hubo un momento malo en el club cuando jugábamos los últimos partidos de la primera fase, pero superado aquello todo ha sido emocionante y bonito. La verdad, si algún día me voy de este club lo voy a sentir mucho.

— Y con tantas bajas como hubo en el equipo, ¿pensaste que se podía llegar tan lejos?

— Las cosas se pusieron muy difíciles. Félix Aranda ha demostrado un conocimiento de los jugadores extraordinario, y éstos han puesto en la cancha un pundonor digno de todo elogio. Si he de ser sincero yo no esperaba esta reacción que han tenido, porque el equipo quedó bastante mal.

— Ya no podéis ser campeones.

— Pero lo que si se habla es del Caja Segovia y que hasta el último partido de liga ha estado luchando por ganar el título. Creo que todos los jugadores de la plantilla se merecen el mejor aplauso de los aficionados. Han trabajado en cada partido y nunca han vuelto la cara.

J.M.ª

Fotos: Antonio

Play off de baloncesto

El Real Madrid forzó el quinto partido

Madrid.— El título del Campeón Nacional de Liga de baloncesto tendrá que esperar al quinto partido del play off para saber quién es el ganador. En un emocionante partido, el Real Madrid se impuso al Barcelona en el Palacio de los Deportes por 88-87. Mañana se disputará la "finalísima" en el Palau Blau Grana.

La responsabilidad y los nervios hicieron que los dos equipos cometieran continuos fallos, lo que originó un paupérrimo marcador. Sin embargo, el Barcelona estaba más asentado y se puso con un 0-6 por delante. Petrovic fue el único madridista que anotaba y lo suficiente para no dejar escapar al contrario. Nada más comenzar la segunda parte, el Madrid logró empatar a 36 puntos, poco antes de perder a Fernando Martín que cometió su cuarta falta y los árbitros le pitaron una técnica consiguiente. Fue entonces cuando surgió Romay y el Barcelona dejó de dominar los rebotes. Sin el mayor de los Martín también surgió Petrovic, bien llevado por Villalobos; entre los tres dieron la vuelta al marcador: 63-49. Sin embargo, apareció el prodigio de Epi y los azulgrana consiguieron empatar a 75 puntos. Después, triple de Solozábal al que respondió Petrovic con otros dos y un sencillo que colocó el electrónico en 88-84. El postrero triple de Crespo sólo sirvió a los azulgranas para perder por la mínima diferencia.

**Selección natural.**

Perfección y excelencia son conceptos que usted conoce sobradamente.

Por eso, sólo usted puede valorar el increíble acabado interior de un VOLVO 740, la potente suavidad de su motor y el exquisito carácter

de su línea.

Que usted lo seleccione frente al resto es algo muy natural.

VOLVO 740 GL.

— Desde 3.271.800 Ptas.
(IVA y transporte incluidos).

— Motor: 2.316 cc.

— Potencia: 117 CV. DIN.

— Equipamiento:

Elevalunas delantero eléctrico.

Cierre centralizado de puertas.

Cinturones de seguridad

delanteros y traseros.

Preinstalación de aire

acondicionado, dirección

asistida, etc.

J. HORCAJO, S. A.

Exposición:

Fdez. Ladreda, 15

Servicio:

Ctra. Soria-Plasencia, Km. 189

Teléf. 43 53 61 — 43 22 61

LA LASTRILLA (SEGOVIA)

C/ Nueva, 1

Teléf. 14 21 91

CUELLAR (Segovia)

S E R I E

740

VOLVO

Respuesta Segura.

FUTBOL.—PRIMERA REGIONAL ORDINARIA

**Gim. Ayllonesa, 2;
C. D. Bernardos, 0**

FRANCISCO J. S. AGUADO

GINNASTICA AYLLONESA: Perico, Isaac (Mandanga, min. 46), Santi, Ochavo, Alberto, Félix, Capito, Cachas, Pelé, Juan y Sigi.

A.C.D. BERNARDOS: Piquero, Bernardos, Piñuela, Gómez, Fernando, Román, Bartolomé, Sanz, Cañas, Jesús y Domínguez.

Campo Municipal de San Miguel; mañana que empezó muy calurosa y acabó fresquita.

ARBITRO: Sr. Otero de Nulas, excelente. Sólo se equivocó en la señalización de un fuera de juego y pidió disculpas por ello.

GOLES

1-0. Ochavo, min. 67.

2-0. Santi, min. 89.

El domingo, en sesión matinal, con media hora de retraso y con una de las peores entradas del año, la Gimnástica se despidió de su público por esta temporada en lo que a partidos de liga se refiere. Y lo pudo hacer por goleada, pero sus delanteros anduvieron mal de puntería; tanto es así que los goles los consiguieron dos defensas.

El partido en sí no tuvo demasiada historia: fue jugado, con gran deportividad y arbitrado estupendamente por uno de los mejores árbitros, si no el mejor, de los que se ven por esta categoría. Ya en el primer minuto de juego, Ochavo envió un cabezazo al larguero, preludio de la media docena larga de ocasiones clarísimas que tuvieron los de Ayllón en cada tiempo y que, como ya ha quedado reseñado, fueron incapaces de materializar.

Por su parte, los de Bernardos, con un equipo en el que jugaron desde casi infantiles hasta ilustres veteranos, no hicieron nada destacable: casi siempre se limitaron a defender y, en las pocas oportunidades que llegaron al área contraria, lo hicieron sin peligro.

**C. D. Valsain, 4;
C. P. Sepúlveda, 1**

PABLO ALEJANDRO

CD VALSAIN: Martín, Faustino, Armengol, Ramón, Vázquez, Emilio, Juan, Felipe, Alfredo, Jesús y Gallego. Aco por Gallego.

CP SEPULVEDA: Llorente, Huertas, Pedro, Julio, Ramos, Isidro, Patricio, Alonso, García, Vicente y Palermo.

Arbitró el Sr. Romano Tardón. Sin complicaciones.

GOLES

1-0, min. 50. Buena jugada de ataque local y Juan marca por bajo.

2-0, min. 65. Centro sobre el área visitante y Jesús marca.

3-0, min. 70. Buen pase de Jesús sobre Aco que éste eleva por encima del portero. Gran gol.

3-1, min. 75. Falta que bota Vicente, rechaza el portero y Palermo marca.

4-1, min. 85. Buena jugada de Faustino que hace la pared con Jesús, éste le devuelve el balón y Faustino logra un bello gol.

Partido sin historia el que presenciamos en la tarde del domingo pues los locales fueron superiores durante los 90 minutos con un centro del campo bien defendido por Juan y Felipe y secundados por el trabajo de Emilio y Alfredo, impecables en sus marcajes; así los de Valsain crearon varias ocasiones de gol que no se materializaron, terminando los primeros 45 minutos con el empate inicial.

En la continuación, las oportunidades de los de casa empezaron a cristalizar en goles que fueron cuatro pero que pudieron ser otros cuatro más. En resumen, buen partido de los jugadores de Valsain que culminan una buena temporada.

Destacar por éstos, a Felipe, Juan y Martín, un portero de emergencia que demostró unas buenas maneras; por el Sepúlveda, destacar a Vicente, Isidro y Julio.

**C. D. Cantimpalos, 3;
C. D. Acueducto, 2**

MANOLO

C.D. CANTIMPALOS: Pacha, Sergio, Pedro, Cuco, Rico, Pichito, Torres, Palomo, Javi, Gil y Jesús. Chinas sustituyó a Palomo y Juanjo a Gil.

C.D. ACUEDUCTO: José, Alberto, Casado, Javier, Félix, Faustino, Rodrigo, César, Moreno, Miguel y Santos. Andrés saltó al campo por Faustino y Antonio por Rodrigo.

Arbitró el colegiado Godofredo de Grado Mate. Regular.

GOLES

0-1. Minuto 3. Fallo de Rico que pierde un balón tontamente y Santos consigue un bonito gol en vaselina.

1-1. Minuto 16. Falta lanzada magistralmente por Jesús que cuele el balón por la misma escuadra.

1-2. Minuto 22. Jugada de la delantera visitante y Moreno marca gol ante la mala salida del portero local.

2-2. Minuto 38. Golazo de Jesús que desde el centro del campo consigue un disparo que sorprende al guardameta visitante. Un gran gol.

3-2. Minuto 39. Nuevamente Jesús cuele un balón al área visitante, bota el balón en el área y consigue gol.

Bastante público en el campo de La Vega a pesar del agua que cayó durante un buen rato.

El partido comenzó con un toma y daca por parte de ambos conjuntos pero el equipo local tenía todas las de ganar porque el fuerte viento soplabla a su favor, circunstancia que parecía no hacer mella en el cuadro visitante que, de hecho, se adelantó por dos veces en el marcador.

El segundo tiempo fue distinto ya que se paró completamente el aire y los del Acueducto tomaron la iniciativa pero su dominio fue cortado una y otra vez por la bien organizada defensa del equipo local.

En resumen, bonito partido el que presenciamos en Cantimpalos, donde lo más justo hubiera sido un empate. Destacar, por el bando local a Jesús que realizó un gran encuentro.

**C. D. Turégano, 2;
C. P. Mozoncillo, 2**

JESUS ALVAREZ HERRERO

C.D. TUREGANO: Mariano, Sanz, Izquierdo, Tejedor, Marcos, García, Martín, Calvo, Mariano, Pascual y Giménez. Minuto 59, Bermejo por García.

C.P. MOZONCILLO: Pedrazuela, Higuera, Yuste, Cruz, De Miguel, Gutiérrez, Moreno, Salinas, Francisco, Rincón y Pedriza. Minuto 63, Antoranz por Gutiérrez.

Dirigió la contienda Jesús Roldán Centeno que no tuvo ninguna complicación y su actuación fue calificada como buena a pesar de que no señalara un fuera de juego clarísimo y que costó un tanto a favor del Turégano.

GOLES

1-0, min. 43. Saque de falta y Pascual marca.

2-0, min. 53. Calvo marca en fuera de juego.

2-1, min. 63. penalti que

transforma Salinas.

2-2, min. 81. Pase de Jorge a Gutiérrez y marca.

Con muy poco público y en su mayoría seguidores del Mozoncillo, se jugó el domingo el encuentro entre el Turégano y el Mozoncillo en el campo el Burgo que presentaba un pésimo estado debido a la gran cantidad de hierba que en algún punto hacía complicada la práctica de este deporte.

Partido mediocre, el mal juego por parte de los dos equipos fue su tónica general, y lo que más valió fueron los cuatro tantos marcados a lo largo de los 90 minutos. El primero llegó a falta de 2 minutos para el descanso, lo marcó Pascual para los locales, y con él se llegó al descanso.

La segunda mitad no cambió nada y todo siguió por los mismos cauces; y si al principio hizo bastante viento, en estos últimos 30 minutos hizo acto de presencia la lluvia que perjudicó a ambos equipos.

Corriendo el minuto 53, Calvo marcó el 2-0, para el Turégano en un fuera de juego que el colegiado no vio. Diez minutos más tarde, penalti a Pedriza, que transformó en gol Salinas; era el 2-1.

El empate llegó por medio de Jorge que centró a Francisco y éste dejó el balón a Gutiérrez que introdujo el esférico dentro de las mallas, 2-2; era el minuto 81. En resumen partido malo y resultado justo.

**C. P. Cantalejo, 4;
C. P. Carbonero, 1**

I.S.

C.P. CANTALEJO: Nacho, Marcelo, César, Antonio, José Félix, Justo, Marianín, Manolo, Carlos, Orejana y Avelino. Alberto por Marcelo.

C.P. CARBONERO: Roberto, Fernando, Manso, Mayo, Alfredo, Sánchez, Palacios, Rincón, Zamora, Jesús y Tapia. Oscar por Rincón y De Andrés por Jesús.

Arbitró el Sr. Moreno Iglesias.

1-0, minuto 20. Despeje del guardameta que se ve desplazado del marco y Maholo marca a puerta vacía.

2-0, minuto 27. Falta que lanza Antonio y remata Marianín, adelantándose a su marcador.

2-1, minuto 50. Tapia, de disparo raso desde fuera del área, sorprende a Nacho.

3-1, minuto 66. Avelino centra desde la línea de fondo y Carlos remata de cabeza.

4-1, minuto 86. Pase en profundidad de Orejana a Carlos que se escapa por velocidad y marca ante la salida del cancerbero.

No tuvo problemas el C.P. Cantalejo para alzarse con la victoria y golear al C.D. Carbonero que causó una pobre impresión. Los briqueros mandaron a lo largo del encuentro y, sin realizar un juego brillante, llegaron con facilidad al marco visitante, lo cual aprovecharon perfectamente sus delanteros para abrir el marcador y sentenciar prácticamente el encuentro en los primeros treinta minutos de juego. Por contra, el Carbonero se limitaba a defenderse e intentar coordinar algún contragolpe que apenas consiguió. Así, el cuadro local se alzó con una fácil victoria en un encuentro de baja calidad.

**C. F. Valseca, 1;
Sp. Riazano, 2**

M.B.R.

C.F. VALSECA: Jesús, Franck, Ismael (Aurelio, min. 14, por lesión), Manuel, Llopis, Juan Carlos, Nacho, José, Paco, Quili y Miguel.

SP. RIAZANO: Pablo, Fernández, Agustín, Mauri, Yusta, Francisco, Honorio, Fabio, José M.ª, Pedro y Abdón.

Arbitro: Sr. Arranz de la Calle. Fue, con mucho, lo peor del partido. Perjudicó notablemente al conjunto local, permitiendo una extremada dureza a los jugadores riazanos. Su actuación fue clave para la victoria de los de Riazano, pues a dos minutos del final, fio por bueno su 2.º gol, cuando estuvo precedido de un clarísimo fuera de juego. Amonestó por los visitantes, tan solo a Francisco y Abdón. Por los locales fue expulsado, por protestar, Jose.

Duelo entre segundos, pero de signo contrario, el que vimos el domingo en el campo de «El Tejón», con un excelente Valseca que se «comió» materialmente a todo un Sporting Riazano, segundo en la tabla y para muchos el mejor conjunto de la categoría, pero que, al menos por lo visto aquí, su juego y potencial de anteriores campañas parece haberse esfumado de repente, basándose únicamente en continuas faltas y juego duro para desequilibrar el juego del contrario. Durante la primera parte, aún se pudo ver igualdad entre ambos conjuntos y el resultado al final de estos primeros 45 minutos fue de 0-0.

En la segunda, el C.F. Valseca salió decidido a ganar, viendo que enfrente tenía a un rival bastante vulnerable, y en el minuto 71, Llopis inauguró el marcador. Parecía el partido encarrilado, pero el Sporting consiguió la igualdad en el minuto 80 obra de José M.ª. Y, cuando todo apuntaba a un empate final, el árbitro quiso ser, aún, más, protagonista de un partido que se había complicado él mismo, permitiendo que el 1-2 subiera al marcador, cuando sólo él no vio o no quiso ver el claro fuera de juego en que incurrió el jugador Honorio.

En resumen, gran partido del C.F. Valseca, decepcionante actuación arbitral e injusticia en el marcador.

**TELEGRAMAS
DEPORTIVOS**

TENIS.— Emilio Sánchez Vicario será cabeza de serie número 12 del Campeonato abierto de Francia, que comienza el próximo lunes en las canchas de Roland Garros, en París. Asimismo, las españolas Arancha Sánchez Vicario y Conchita Martínez serán cabezas de serie en la categoría femenina, la primera con el número 9, y la segunda, con el 10.

La norteamericana Chris Evert, ex número uno y actualmente cuarta raqueta mundial, derrotó ayer a la alemana de diecinueve años Sabine Hack por 6-3 y 7-6 (8-6) en partido que duró ciento seis minutos, en Ginebra. Evert deberá enfrentarse ahora a la austriaca Barbara Paulus, y, si vuelve a vencer, con la ganadora del Savechenko-Lindqvist. Conchita Martínez la esperaría en semifinales si ella también resolviera favorablemente los dos partidos pendientes hasta esa ronda.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
La Granja	30	23	4	3	65	24	50
Sp. Riazano	27	22	3	2	75	31	45
Cantalejo	30	20	4	6	89	45	44
Valsain	31	15	9	7	63	35	39
Acueducto	30	15	1	14	62	53	31
El Espinar	29	12	7	10	61	57	31
Gim. Ayllonesa	30	12	6	12	44	40	30
Coca	30	9	11	10	64	63	29
Carbonero	31	11	6	14	52	62	28
Sepúlveda	30	11	5	14	61	63	27
Mozoncillo	31	9	9	13	56	61	27
Bernuy	31	11	5	15	42	54	27
Cantimpalos	29	10	4	15	44	65	24
Veganzones	30	10	4	16	57	73	24
Bernardos	30	8	4	18	49	77	20
Valseca	31	7	5	19	42	91	19
Turégano	30	4	5	21	42	74	11



NOCTURNO
DISCOS

COMPACT
DIGITAL AUDIO

Un sonido puro, perfecto,
y para siempre

Santa Tomar, 3
Segovia
Tel. 42 62 02

NOCTURNO
DISCOS
CASSETTES

COSAS PARA CONTAR...

No hay dinero para viajes ☆ Caja Segovia-Alcira, mañana en Maristas ☆ Amistoso: G. Segoviana-DyC

FUTBOL SALA

Mañana, a las 12,30, en Maristas, Caja Segovia juega frente a Alcira, el último encuentro de Liga de la temporada en la División de Honor. Su victoria serviría para consolidar la tercera plaza de la competición, y el encuentro en sí, debe significar un claro apoyo a los aficionados y seguidores del equipo segoviano hacia una plantilla que en todo momento ha luchado por conseguir el título, teniendo frente a ellos a conjuntos con un presupuesto económico muy superior y que al comienzo de la temporada llevaron a efecto muy caros fichajes.

FUTBOL

Si alguien no lo remedia, los dos próximos desplazamientos de la G. Segoviana a tierras de León, pueden ser un «desbarajuste». El club, obvio es decirlo, no tiene ni un duro. Y dejando a parte lo que se les adeuda a los jugadores, pero pensando que en los dos citados desplazamientos hay que pagar comida, la cosa se pone fea. Hasta ahora el dinero ha sido «adelantado» por el presidente. Pero ahora no está. ¿Quién solucionará el problema?

MAÑANA, AMISTOSO

A las once de la mañana y en el campo de La Albuera, va a dar comienzo el encuentro de carácter amistoso entre G. Segoviana y DyC. Será una buena ocasión para ver en acción al equipo de Palazuelos, que ya está con un pie en la Tercera División, cuando a la Liga le restan dos jornadas.

JUVENILES

Parece ser que, ante la reclamación efectuada por el Club Ave María, la Federación Regional de Fútbol ha variado la clasificación final de la Liga de Preferente de Juveniles, dando el quinto puesto, entre los que descendían al equipo palentino, en detrimento de la G. Segoviana, que ocupará una de las cuatro plazas que bajan de categoría. Al parecer, y pese a que la Federación había facilitado la clasificación final de Liga, había existido equivocación.

BALONMANO

Hubo que realizar tantos ajustes y reajustes al calendario de encuentros de la Copa Federación Provincial, que al final los cuatro equipos que han quedado, acordaron jugar sólo dos partidos, semifinal y final; olvidarse del sistema de Liga y concluir cuanto antes la

competición. Es una buena decisión.

ATLETISMO

El Club Tintoretto, de Valladolid, consiguió el pasado domingo el segundo puesto en la final del Campeonato de España de clubes junior de atletismo, que se disputó en Anoeta. Entre las componentes del club vallisoletano, dos segovianas: Lucía Rincón, que consiguió la sexta plaza en altura con 1,40 metros, y Nuria García, que fue segunda con un lanzamiento en disco de 33,84 metros.

ARBITROS

Miguel Hernández, hasta ahora delegado del Comité de Arbitros de Fútbol Sala en Segovia, ha presentado su dimisión. Ahora preside la comisión gestora, Fernández Varas. Queremos hacernos eco de un escrito que nos dirige el exdelegado y en el que agradece la comprensión que tuvo hacia su gestión y el apoyo que le prestaron los medios de comunicación.

J. M.^a

TENIS

España cayó ante Alemania en la Copa del Mundo por equipos

Düsseldorf (RFA).— Alemania Federal y Estados Unidos vencieron a España y Suiza, respectivamente, en sus encuentros del grupo azul de la Copa del Mundo de Tenis por naciones, que se disputa en Düsselldorf.

De los cuatro jugadores hasta ahora —los del lunes fueron Suecia-República Checa y Australia-Argentina—, solamente en el de los alemanes contra los españoles fue preciso esperar al desenlace del partido de doble para conocer el vencedor. Los tres restantes se resolvieron con sendos 3-0 para Suecia, Argentina y Estados Unidos. Ayer, Alemania Federal venció a España por 2-1, merced a la brillante actuación de Boris Becker.

Los resultados del Grupo Azul fueron los siguientes:

Boris Becker venció a Javier Sánchez por 6-3, 6-3, Jordi Arrese a Carl-Uwe Steeb por 6-3, 6-3, y Boris Becker-Eric Jelen a Javier Sánchez-Sergio Casal por 6-2, 4-6, 6-4.

En el otro encuentro Tim Mayotte (USA) ganó a Jakob Hlasek (Sui.), por 3-6, 6-4, 6-1, Aaron Krickstein a Claudio Mezzadri por 5-7, 6-4, 6-0, y Rick Leach-Jim Pugh a Jakob Hlasek-Heinz Guenthardt por 6-3, 6-4.—Efe

15 DE JUNIO

ELECCIONES AL PARLAMENTO EUROPEO 1989

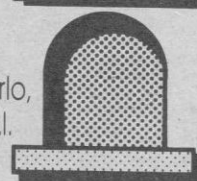
Si no puede votar personalmente, vote por correo.

Si por su trabajo o situación personal no puede votar en persona, puede hacerlo por correo. Hágalo de esta forma:

1. Presente su solicitud en cualquier Oficina de Correos.
2. Para ello deberá cumplimentar un impreso y entregarlo, previa acreditación de la identidad, mediante el D.N.I.
3. Solicite su voto por correo cuanto antes.
4. Las Oficinas Provinciales del Censo Electoral enviarán a la dirección señalada en la solicitud o, en su defecto a la que figure en el Censo, todo lo necesario para emitir su voto por Correo con instrucciones al respecto.
5. Finalmente, deberá presentarse de nuevo en Correos y certificar, previa identificación, de forma gratuita, la documentación y su voto.

En las próximas Elecciones al Parlamento Europeo, no se quede sin votar.

CORREOS



**ESTÉ DONDE ESTÉ,
SU VOTO ES IMPORTANTE.**



HABITAT

**ALQUILA
OFICINAS**

Casco antiguo

Información personal

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

SE ALQUILA piso en Alicante. Quincenas o meses junio y julio. Teléfonos 425102, 171552.

ALQUILO
Despachos, oficinas,
consultorios, etc.
Teléfono 42 52 20

NECESITO chalet en alquiler para verano. Teléfono 427207, noches.

ALQUILO aulas por horas, días o meses. Teléfono 420035.

NAVES almacén, acceso carretera a 5 Kms. Teléfono 441400.

SE ALQUILA piso en Conde Sepúlveda, exterior. Informan a las 3 de la tarde y 10 de la noche en el teléfono 422330.

SE ALQUILA tienda para negocio pescadería, carnicería o pollería. Teléfono 421623.

OFREZCO apartamento en Jávila, inmejorable situación. Julio y agosto. Teléfono 425504 (de 12 a 5 tarde).

PISO para consulta o despachos en Ladreda, 25. Teléfono 426600 (mañanas).

GANADOS

VENDEMOS novillas selectas de importación. Visite nuestra exposición en Carbonero el Mayor (Segovia). SECOEX. Teléfonos 433161 y 560244.

SE VENDEN 200 ovejas. Teléfono 555029.

VENDO toro semental, morucho, especial. Teléfono 470589.

TRABAJO

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 424342.

SE NECESITAN señoras para vender chandals de calidad. Teléfono 93/7887164.

PRECISAMOS mecánico para vehículos industriales. Puesto fijo, sueldo a convenir, máxima discreción. Teléfono 421108.

SE NECESITA ayudante de camarero. Razón: 425911.

EMPRESA ámbito nacional necesita para Segovia personal comercial ambos sexos, tardes libres. Trabajo programado en equipo y promoción a cargo de la Empresa. Interesados personarse en Avda. Fernández Ladreda, 12, 1.º C.

NECESITO muchacha o asistente. Teléfono 420334.

SE NECESITA empleada de hogar fija, responsable. Teléfono 435478 (de 2 a 5).

SE NECESITA empleada de hogar. Teléfono 436471.

BUSCO asistente de 9 a 6. Seguridad Social, buen sueldo. Llamar tardes 440659.

SE NECESITA chico y extra. Bar Orensano.

SE NECESITA empleada de hogar externa. Teléfono 427207, noches.

NECESITO dependiente y aprendiz de mostrador. Teléfono 421095.

SE NECESITA aprendiz y ayudante de camarero y pinche y ayudante de cocina. Teléfono 434807.

SE NECESITA aprendiz de camarero. Interesados personarse en la calle Ruiz de Alda, n.º 2. Razón social: «Restaurante Garrido». (Ref. 40/1/M016).

SE NECESITA camarero de mostrador-terrazza. Buen sueldo. Teléfono 435711.

NECESITO dependiente y ayudante mostrador hostelería. Teléfono 431024.

SE NECESITA dependiente y extra fines semana. San Remo.

NECESITO dos señoritas de 16 a 18 años, para tienda. Teléfono 430334.

NECESITO chica para cuidar niños fines de semana. Teléfono 430330.

SE NECESITA empleada de hogar. Teléfonos 423953, 440005.

NECESITO empleada de hogar por las mañanas. Teléfono 423222.

TRASPASOS

SE TRASPASA local comercial para cualquier tipo de negocio. Amplio, acondicionado. Oportunidad. Zona Obispo Quesada. 430661.

VEHICULOS

AUTOHOF, S. A. Automóviles de importación. Teléfs. 437813-425162.

VEHICULOS importación. Motor Castilla - Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

CAMION Dodge doble dirección, Ebro M-100 caja ganadera, IVECOS caja normal, furgonetas. Todos modernos. IVECO, Ctra. San Rafael, Km. 92.

VENDO camión Centauro con tarjeta de transportes local, 2.450.000 pesetas, y cabeza Pegaso con dos tarjetas de transportes comarcales, 2.950.000. Teléfonos 441366 y 431804.

VOLVO 760 T.D., M-8824-FM. Opel Record 2.2 CD In. Peugeot 505 Turbo Diesel, SG-8059-D. Volvo 240 G.L. Diesel, M-0571-EM. Volvo 240 G.L., M-7784-DF. Volvo 164 inyección, M-3690-BG. Renault 18 GTS, SG-2835-C. Mercedes 220, 9 plazas, M-3730-DV. Renault 18 GTS, SG-9708-B. Ford Fiesta, SG-3249-C. Ford Fiesta, SG-7131-C. Ford Scord Diesel. Teléfono 911/432261. Segovia.

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

INMOBILIARIA Llanca: Pisos, locales, solares. Facilidades hasta 20 años. Ladreda, 25, 1.º A. Teléfonos 425358-435962.

MIGUEL TOVAR
AGENCIA INMOBILIARIA
CON NOMBRE PROPIO
PRESTIGIO, EFICACIA
VISITENOS
EZEQUIEL GONZALEZ, 6
TELÉFONO 43 54 61

TOVAR: Traspaso taller mecánico, totalmente acondicionado, junto Vía Roma. Ocasión.

TOVAR: Local traspaso, próximo Plaza Mayor, 40 metros. Ya acondicionado.

LOCAL COMERCIAL
en lo mejor de José Zorrilla
110 m²

Alquiler módico
Sin traspaso

TOVAR

Ezequiel González, 6

TOVAR: Local venta, Sargento Provisional, 60 metros, ideal almacén, puertas carreteras.

TOVAR: Locales alquiler, Ezequiel González, 190, 336 metros. Edificio nuevo.

TOVAR: Local alquiler, José Zorrilla, esquina, 200 metros, idónea situación.

TOVAR: Locales venta, carretera Villacastín, 130, 180, 600 metros.

TOVAR: Excepcional traspaso, local 95 m². Avenida José Antonio. Apresúrese.

TOVAR: Traspaso local bloques Taray, 80 metros, magnífica fachada. Oportunidad.

TOVAR
30 años de prestigio
y seriedad

LOCALES TRASPASO

HABITAT

HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Teléfono 433010.

HABITAT: Centro de la ciudad. Ideal enclave. 70 metros. Totalmente acondicionado. Información personal.

HABITAT: Junto Azoguejo. Negocio Hostelería. Modernísima instalación. 250 metros. Renta 90.000 pesetas.

HABITAT: San Francisco. 8 metros. En funcionamiento. Zona muy comercial. Sin existencias.

HABITAT: Junto Fernández Ladreda. Bar-restaurant. Rentabilidad asegurada. Comedor 70 comensales. Facilidades. Información personal.

HABITAT: Escultor Marinas. Completa instalación. 177 metros. Posibilidad cambio de negocio. Excelente situación.

HABITAT: Boutique. Inmejorable situación. Preciosa decoración. Renta 45.000 pesetas.

HABITAT: Junto calle Real. 160 metros. Permite cambio actividad. Buen precio. Negocio garantizado.

HABITAT: Alférez Provisional. Gran escaparate. 100 metros. Renta 41.000 pesetas/mes.

HABITAT: Obispo Quesada. 196 metros. Acondicionado. Gran fachada. Renta baja.

HABITAT: Avenida José Antonio. 90 metros. Esquina muy comercial. Cualquier actividad.

CASAS INDIVIDUALES REHABILITADAS

- Calle San Agustín
- 3, 4, 5 dormitorios
- Calidades nobles
- Jardín privado
- Posibilidad garaje
- ENTREGA INMEDIATA

HABITAT

Teléfs. 43 30 10 - 43 30 01
Dr. Castelo, n.º 2

HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.

HABITAT
LAS MEJORES OFERTAS

FINCAS NOVO

Agencia Propiedad Inmobiliaria
Alquiler - Traspasos - Ventas
Severo Ochoa, 6 - Tels. 42 91 18 - 44 17 29

VARIOS

CEDO un solar céntrico en Cantimpalos, a cambio de parte de la futura edificación. Teléfono 431900 (noches).

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

ELECTRICIDAD RUIZ. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

RELAX, señoritas de compañía. Hotel, domicilio, pases de lencería, vídeo, privado. Villalba. Teléfono 8508543.

HIPOTECAS instantáneas. Cualquier cantidad, hasta 20 años, Cancelamos embargos. (91) 4311370-4311319.

IMPAGADOS. IFAMER. Gestionamos su recuperación extrajudicialmente a nivel nacional. 91/5712312.

HIPOTECAS. Cualquier cantidad. Cancelamos deudas-embargos. 91/4483416, 91/4483504.

VENTAS

JOYERIA-RELOJERIA A. Revilla. Liquidación por reforma. Interesantes descuentos. José Zorrilla, 115.

VENDO finca, con agua y luz, cercana a Segovia. Teléfono 424125.

VENDO piso en Parque Robledo. Teléfono 426421 (de 9 a 12 noche).

VENDO piso sensacional, en el mejor sitio de Segovia (para cualquier uso). Ladreda, 25, 1.º B. (Ver jueves tardes).

SE VENDE piso. 3 habitaciones, salón, cocina y baño, calefacción central; plaza de garaje. Buen precio. Teléfono 437842.

SE VENDEN 22 obradas de tierra en Roda de Eresma, juntas o separadas. Once millones. Razón: 91/4018229.

VENDO casa una planta, jardín, patio, 145 m², barrio del Carmen. Teléfono 91/2606745.

MOTOSEGADORAS Bertolini. Repuestos para todas las marcas. Feliciano Martín. Teniente Ochoa, 10. Teléfono 433810.

FINCAS entre Segovia y San Rafael, propias grandes empresas. 15.000 m², 30.000 m², 80.000 m². Carretera, ferrocarril, agua, luz. Directamente. Facilidades. Teléfonos 483113 y 91/4474247.

SE VENDE una portada de unos 80 metros en Matabuena. A tratar por teléfono n.º 4351017 de Madrid.

CUELLAR. 10 kilómetros. Alquiler casa-finca, verano. Teléfono 985/222340.

FICHET CREAMOS SEGURIDAD



PUERTAS BLINDADAS Y ACORAZADAS ■ CAJAS FUERTES
CERRADURAS DE ALTA SEGURIDAD ■ ALARMAS ■ EXTINTORES

CONCESIONARIO: CANALEJAS, 104
TEL: 26 99 52
SALAMANCA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Por un malentendido con una foto

Rafael de Paula se enfrenta con un fotógrafo en la Audiencia de Cádiz

Cádiz.—Un incidente entre el diestro jerezano Rafael de Paula y un fotógrafo de prensa a raíz de un malentendido con una foto en la que el reportero aparecía con dos apéndices a modo de cuer-

En la sesión, iniciada con algo más de media hora de retraso por la tardanza de Paula en llegar a la Sala de la Audiencia Provincial de Cádiz, fueron interrogados José Raúl Robles, procesa-

nal del torero, Enrique Vidarte, reiteró ayer ante el magistrado que preside la Sala, Gonzalo Morales, y a preguntas de los letrados, su absoluta responsabilidad en la elaboración del plan que finalizó con «el susto» a José Gómez Carrillo, exfutbolista del Cádiz, sobre el que se rumoreaba en 1984 y principios de 1985 que mantenía relaciones sentimentales con la mujer del torero. «Hay que darle un par de hostias a un tío del Sur que está causando problemas al «Gitano»», fueron las órdenes dadas por Vidarte al joven, entonces drogadicto, Oswaldo Hernández.

Ninguno de los procesados ha inculcado en sus interrogatorios a José Raúl Robles, quien dijo desconocer hasta después del día de autos el verdadero objetivo de Oswaldo Hernández cuando éste le propuso dar un viaje por el Sur.

El fiscal solicita para cada uno de los procesados una pena de 7 años de prisión mayor, además de 100.000 pesetas, por un delito de homicidio frustrado. La acusación particular, por su parte, pide igualmente 7 años para cada inculcado y 10 millones de pesetas de indemnización de forma solidaria y conjunta. Todos los abogados defensores reivindican la libre absolución de sus clientes.



El diestro jerezano Rafael de Paula, a su llegada a la sala donde se celebra el juicio.

nos en la cabeza, fue la anécdota más destacada del segundo día de la vista oral del llamado «caso Paula», en el que se encuentran procesados el torero y cuatro personas más por un presunto delito de homicidio frustrado sobre el supuesto amante de la mujer del torero.

do por servir de chófer al autor material de la agresión sobre José Gómez Garrillo, y Vicente Portales Ramón, inculcado por actuar como contacto entre el empresario de Eibar Enrique Vidarte y el joven Oswaldo Hernández.

El empresario y amigo perso-

Jomeini, operado para detener una hemorragia en su sistema digestivo

Nicosia.—El estado del líder de la Revolución Islámica, ayatollah Jomeini, es «satisfactorio» después de haber sido sometido a una operación para «detener una hemorragia interna en el sistema digestivo», informó ayer un comunicado oficial del régimen de Teherán.

Radio Teherán informó que «se espera que los próximos partes médicos hablen de la mejoría del estado de salud del imán».

El líder de la Revolución Islámica padece desde hace tiempo una dolencia cardíaca, por la que en 1980 fue internado en un hospital de Teherán.

Años después, en 1986, sufrió una nueva crisis cardíaca, que dio lugar a rumores sobre su salud y se llegó a afirmar que se encontraba en estado de coma debido a nuevas complicaciones de su enfermedad.

Las ventas de lotería disminuyeron, según los administradores

La Asociación Nacional de Empresarios de Loterías y Juegos de Estado (A.N.E.L.J.E.), constituida en julio de 1988, que representa un colectivo de 3.250 titulares de administraciones de Lotería, con una afiliación de más del 10% de total de los administradores, nos remite un amplio informe documental, junto al que, entre otras cosas, dice:

«Según gráfica triunfalista facilitada por el Organismo Nacional de Loterías, las ventas de la Lotería Nacional han subido vertiginosamente, salvo en 1988. Cuando lo real es que en pesetas constantes, las ventas no han dejado de disminuir, lo que indica el valor de la gestión de la Lotería Nacional.

Los errores acumulados por el O.N.L.A.E. se basan en gran parte en la continua falta de diálogo con los representantes de los administradores legalmente constituidos. Como muestra de lo anterior, significar que esta Asociación se ha dirigido en escritos de petición que se detallan, entre otros:

- 19-09-88, Petición cifras de ventas de los años 1987-88
- 19-09-88, Petición de normas y decretos en vigor hasta la fecha.
- 20-09-88, Felicitación por nombramiento de director general y solicitud de entrevista.
- 21-10-88, Primera reiteración de los escritos anteriores.
- 04-02-89, Segunda reiteración de los escritos antes citados al presidente del O.N.L.A.E., Sr. subsecretario del Ministerio de Economía y Hacienda.

Hasta el día de hoy se ha obtenido la callada por respuesta».

México

El bosque de la mariposa «monarca» lleva doce días ardiendo

México.—El bosque que rodea el núcleo del refugio de la mariposa «monarca», en el Estado de Michoacán (occidente de México), lleva doce días ardiendo.

Una fuente allegada al Gobierno de Michoacán explicó que el siniestro no ha sido sofocado por falta de infraestructura y por los fuertes vientos.

El incendio ya ha consumido 150 hectáreas del bosque de la reserva ecológica en donde se reproduce la mariposa «monarca», y técnicos de la Secretaría de Agricultura y Recursos Hidráulicos abrieron zanjas para contener las llamas.

El diario local «La Jornada» recoge la opinión de varios campesinos que coinciden en señalar que el incendio fue intencionado y responsabilizan a «quienes han visto afectados sus intereses desde que esa zona fue declarada reserva ecológica».

Agregaron que el siniestro ya se encuentra «en el mero lugar de hibernación de la mariposa» monarca y precisaron que los madureros y una empresa estadounidense que fabrica pegamentos, entre otros, «están detrás del incendio». — Efe

Las españolas compraron 230 millones de pares de medias en 1988

Barcelona.— Las mujeres españolas consumieron en 1988 cerca de 220 millones de pares de medias, unos quince pares cada una de ellas, frente a los 12 gastados en 1987, según un informe de la Asociación Española de Fabricantes de Medias.

La venta de medias en España, según el informe, se incrementó un 25 por ciento en 1988, pero pese a ello, el consumo de esta prenda en España está muy alejado de otros países europeos ya que se estima que cada británica gasta 23 pares al año, 22 las alemanas y 19 las francesas.

Las mujeres norteamericanas y las japonesas son las que más pares de medias consumen al año, 26 y 28 pares respectivamente, según el mismo estudio.

Cerca del 70 por ciento de las medias vendidas durante el pasado año en España costaron menos de 300 pesetas, el 17 por ciento entre 300 y 600 pesetas y el resto más de 600 pesetas, precios sensiblemente inferiores al resto de los países comunitarios.

Para la próxima temporada los fabricantes de medias anuncian la entrada en el mercado de colores marrones para sustituir al negro, que en los últimos años ha predominado con fuerza. — Efe

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

UN ESTUDIO del Centro de Investigación para la Paz (CIP) presentado ayer en Madrid concluye que el gasto militar en España está sobredimensionado y es un 33 por ciento mayor que lo que el Estado destina a prestaciones de desempleo y pensiones de invalidez.

VARIOS HOSPITALES españoles podrían sumarse antes de que finalice el año a la aplicación experimental en humanos de una vacuna contra el SIDA de reciente desarrollo conocida como HGP-30.

EXTRANJERO

UNO DE CADA QUINIENTOS estudiantes universitarios en Estados Unidos es portador del virus de inmunodeficiencia adquirida (SIDA), lo cual significa que de los doce millones y medio a que asciende la población en los campus de este país estarían ya infectados 25.000.

ALREDEDOR de cuatro millones de centroamericanos, el 15 por ciento de la población del área, calculada en 27,8 millones, son refugiados y desplazados, según un estudio preparado para la primera conferencia internacional sobre refugiados, que se celebrará en Guatemala a final de mayo.

Puerto Rico construirá la réplica de una de las naves de Colón

San Juan de Puerto Rico.— La Comisión Puertorriqueña del V Centenario del Descubrimiento construirá una réplica de una de las tres carabelas en las que viajó Cristóbal Colón a América.

La nave tendrá un costo de alrededor de 500.000 dólares y se espera contar con la colaboración de expertos de España o Portugal para su construcción, informó el presidente de la Comisión Puertorriqueña del V Centenario y presidente del Senado de Puerto Rico, Miguel Hernández Agosto.

Hernández Agosto, que anunció el proyecto después de reu-

nirse con el gobernador de Puerto Rico, Rafael Hernández Colón, añadió que la construcción de la carabela tardará un año y se llevará a cabo en un terreno adyacente a la plaza de Las Américas.

Una vez botada, la nave permanecerá en exhibición en la bahía de San Juan durante la estancia en Puerto Rico de más de 200 buques-escuela del mundo que participarán en la Gran Regata Colón-92.

Cuando concluya la regata Colón, la carabela se mantendrá en la bahía de San Juan como museo.

Una holandesa de 22 años, «Miss Universo 1989»

Cancún (México).— Una belleza no latina, Angela Visser, de 22 años, holandesa, fue elegida el martes por la noche «Miss Universo 1989», convirtiéndose así en la primera mujer de ese país europeo que obtiene dicho título.

En segundo lugar quedó la sueca Louise Drerensam, de 19 años, en tercero, la estadounidense Gretchen Polhemus, de 24, en cuarto, la polaca Joanna Gapinska Ka, de 21, y en quinto, la mejicana Adriana Abascal, de 18 años. — Efe.

La Gran Regata Colón será la primera actividad conmemorativa del V Centenario del Descubrimiento de América y se iniciará el 11 de abril de 1992 en Génova (Italia) ciudad natal del almirante Cristóbal Colón.

La Regata, en la que participarán 8.000 tripulantes, también pasará por los puertos de Lisboa y Cádiz (España), y llegará a Puerto Rico el 10 de junio del mismo año, aunque los buques permanecerán en el país hasta el 14 de junio.

Hernández Agosto se reunió con el gobernador Hernández Colón y con los miembros del Comité Organizador de la Gran Regata Colón en Puerto Rico para coordinar los trabajos de la actividad náutica. — Efe